

Ìwé Ìfihàn ti Johanu

Orò ìṣáájú

¹ Ìfihàn ti Jesu Kristi, tí Olórun fi fún un, láti fihàn fún àwọn ìránṣé rẹ, ohun tí kò le ṣàìṣé ní lóglóó; ó sì ránṣé, ó sì fi í hàn láti ọwó angeli rẹ wá fún Johanu, ìránṣé rẹ, ² eni tí ó jérií ohun gbogbo tí ó rí, èyí ì ni ọrò Olórun, àti èri ti Jesu Kristi. ³ Eni ibùkún ni eni tí ní kà, àti àwọn tí ó ní gbó ọrò ìsoté�e yìí, tí ó sì ní pa níkan wòn-ọn-ní tí a kọ sínú rẹ mó, nítorí ìgbà kù sí dèdè.

Orò ikíni àti łyìn

⁴ Johanu,

Sí àwọn ijọ méje tí ní bẹ ní Asia:

Oore-òfẹ́ fún yín, àti àlàáfià, láti ọdò eni tí ó ní bẹ, tí ó sì ti wà, tí ó sì ní bò wá; àti láti ọdò àwọn èmí méje tí ní bẹ níwájú ité rẹ; ⁵ àti láti ọdò Jesu Kristi, ẹlérií olóótító, àkóbí nínú àwọn òkú, àti aláṣé àwọn ọba ayé.

Eni tí ó fé wa, eni tí ó gbà wá kúrò lówó ẹṣé wa nípa ẹjè rẹ, ⁶ tí ó sì ti fi wá jẹ ọba àti àlùfáà láti sin Olórun àti Baba rẹ; tirẹ ni ògo àti ijọba láé àti láéláé. Àmín.

1:4 Ek 3.14.

1:5 Sm 89.27.

1:6 Ek 19.6; Isa 61.6.

7 “Kíyèsi i, o ní bò nínú àwosánmò,
gbogbo ojú ni yóò sì rí i,
àti àwọn tí ó gún un ní ọkò pèlú”;
àti gbogbo orílè-èdè ayé ni
“yóò sì máa pohùnréré ẹkún nítorí rẹ.”
Béè náà ni! Àmín.

8 “Èmi ni Alfa àti Omega,” ni Olúwa Olórun wí,
“eni tí ó ní bẹ, tí ó ti wà, tí ó sì ní bò wá, alágbára.”

Okan gégé bí Omọ Ènìyàn

9 Èmi, Johanu, arákùnrin yín àti alábápín pèlú yín
ní nínú wàhálà àti ijøba àti sùúrù tí ní bẹ nínú Jesu, wà
ní erékúsù tí a ní pè ní Patmo, nítorí ọrọ Olórun,
àti nítorí èrí Jesu Kristi. 10 Mo wà nínú Èmí ní ọjó
Olúwa, mo sì gbó ohùn nlá kan léyìn mi, bí ìró ìpè,
11 Ó ní wí pé, **“Kó ìwé rẹ, ohun tí ìwọ rí, kí ó sí fi
ránṣé sí àwọn ijø méje; sì Efesu, àti sí Smirna, àti sí
Pargamu, àti sí Tiatira, àti sí Sardi, àti sí Filadelfia,
àti sí Laodikea.”**

12 Mo sì yí padà láti wo ohùn tí ní bá mi sòrò.
Nígbà tí mo yípadà, mo rí ọpá fitílà wúrà méje, 13 àti
láàrín àwọn ọpá fitílà náà, ẹníkan tí ó dàbí “omọ
ènìyàn,” tí a wò ní aṣo tí ó kanlè dé ẹsè, tí a sì fi
àmùrè wúrà dì ní ẹgbé. 14 Orí rẹ àti irun rẹ funfun
bí ẹgbòn òwú, ó funfun bí yìnyín; ojú rẹ sì dàbí, ọwó
iná. 15 Ẹsè rẹ sì dàbí idẹ dáradára, bí ẹni pé a dà á
ní nínú iléru; ohùn rẹ sì dàbí ìró omi púpò. 16 Ó sì ní
ìràwò méje ní ọwó ọtún rẹ; àti láti ẹnu rẹ wá ni idà

1:7 Da 7.13; Mt 24.30; Mk 14.62; Sk 12.10. **1:8** Ek 3.14. **1:13**

Da 7.13; 10.5. **1:15** El 1.24. **1:16** Ek 34.29.

olójú méjì mímú ti jáde. Ojú rẹ sì dàbí oòrùn tí ó ní fi agbára rẹ hàn.

¹⁷ Nígbà tí mo rí i, mo wólè ní ẹsẹ rẹ bí eni tí ó kú. Ó sì fi ọwó ọtún rẹ lé mi, ó ní wí fún mi pé, “Má ẹ se bérù. Èmi ni eni ḥsáájú àti eni ikéyìn. ¹⁸ Èmi ni eni tí ó ní bẹ láàayè, tí ó sì ti kú; sì kiyési i, èmi sì ní bẹ láàayè sí i tití láé! Mo sì ní kókóró ikú àti ti ipò okú lówó.

¹⁹ “Kòwé nítorí náà ohun tí iwó ti rí, àti ti ohun tí ní bẹ, àti ti ohun tí yóò hù léyìn èyí; ²⁰ ohun ijinlè tí iràwò méje náà tí iwó rí ní ọwó ọtún mi, àti ọpá wúrà fitílà méje náà. Iràwò méje ni àwọn angeli ijọ méje náà: àti ọpá fitílà méje náà ní àwọn ijọ méje.

2

Sí ijọ Efesu

¹ “Sí angeli ijọ ní Efesu kòwé:

Nñkan wönyí ní eni tí ó mú iràwò méje náà ni ọwó ọtún rẹ wí, eni tí ní rìn ní àárín ọpá wúrà fitílà méje.

² Èmi mo isé rẹ, àti làálàá rẹ, àti ifaradà rẹ, àti bí ara rẹ kò ti gba àwọn eni búbúrú, àti bí iwó sì ti dán àwọn tí ní pe ara wọn ní aposteli, tí wón kí í sì í şe béké wo, tí iwó sì rí pé èké ni wón, ³ tí iwó sì faradà iyà, àti nítorí orúkọ mi tí ó sì rójú, tí àárè kò sì mú ọ.

⁴ Síbè èyí ní mo rí wí sí ọ, pé, iwó ti fi ifé ḥsáájú rẹ sílè. ⁵ Rántí ibi tí iwó ti gbé ʂubú! Ronúpìwàdà, kí ó sì şe isé ḥsáájú; bí kò sì şe béké, èmi ó sì tò ọ wá, èmi ó sì sí ọpá fitílà rẹ kúrò ní ipò rẹ, bí kò şe

bí ìwọ bá ronúpìwàdà. ⁶ Şùgbón èyí ni ìwọní, pé ìwọ kóriíra ìṣe àwọn Nikolatani, èyí tí èmi pèlú sì kóriíra.

⁷ Èni tí ó bá ní etí kí ó gbó ohun tí Èmí ní sọ fún àwọn ijọ. Èni tí ó bá şégún ni èmi yóò fí èso igi iyè ní fún jẹ, tí ní bẹ láàrín Paradise Olórun.

Sí ìjọ ní Smirna

⁸ “Àti sí angéli ìjọ ní Smirna kòwé.

Nìkan wònyí ni èni tí í şe èni Isáájú àti èni ikéyìn wí, èni tí ó ti kú, tí ó sì tún yè.

⁹ Èmí mọ işé rẹ, àti ìpójnjú, àti àiní rẹ—şùgbón olórò ni ó, èmí sì mọ ɔrò-òdì tí àwọn tí ní wí pé, Júù ni àwọn tìkára wọn, tí wọn kì sì í şe bẹè, şùgbón tí wọn jẹ Sinagogu ti Satani. ¹⁰ Má şe bérù ohunkóhun tí ìwọ ní bọ wá jiyà rẹ. Kíyési i, èṣù yóò gbé nínú yín jù sínú túbú, kí a lè dán yin wò; èyin ó sì ní ìpójnjú ní ojọ méwàá, ìwọ sha şe olóötító dé ojú ikú, èmí ó sì fí adé iyè fún ọ.

¹¹ Èni tí ó bá ní etí kí ó gbó ohun tí Èmí ní sọ fún àwọn ijọ. Èni tí ó bá şégún kì yóò fí ara pa nínú ikú kejì.

Sí ìjọ ní Pargamu

¹² “Àti sí angéli ìjọ ní Pargamu kòwé.

Orò wònyí ni èni tí ó ní idà mímú olójú méjì.

¹³ Èmí mọ ibi tí ìwọ ní gbé, àní ibi tí ité Satani wà. Síbẹ ìwọ di orúkó mi mú şinşin. Ìwọ kò sì sé ìgbàgbó nínú mi, pàápàá jùlọ ní ojọ Antípa élérií

mi, olóótító ènìyàñ, éni tí wọn pa láàrín yín, níbi tí Satani ní gbé.

14 Sùgbón mo ni nñkan díè wí sí o; nítorí tí iwo ní àwọn kan tí ó di ékó Balaamu mú sibè, éni tí ó kó Balaki láti mú ohun ikòsé wá síwájú àwọn qmò Israeli, láti máa jé ohun tí a pa rú ẹbø sí òrìsà, àti láti máa şe àgbèrè. **15** Béè ni iwo sì ní àwọn tí ó gbá ékó àwọn Nikolatani pèlú, ohun tí mo kóriíra. **16** Nítorí náà, ronúpiwàdà; bí kò şe béké, èmi ó tò ó wá nísinsin yíí, èmi o sì fi idà énu mi bá wọn jà.

17 Éni tí ó bá létí, kí ó gbó ohun tí Emí ní sò fún àwọn ijò. Éni tí o bá şégún ni èmi o fi manna tí ó pamó fún, èmi ó sì fún un ni òkúta funfun kan, àti sára òkúta náà ni a kó orúkó tuntun kan, tí énìkan kò mò bí kò şe éni tí ó gbà á.

Sí ijò ni Tiatira

18 “Àti sí angéli ijò ní Tiatira kòwé.

Nñkan wònyí ni Qmò Olórunkí wí, éni tí ojú rè dàbí ọwó-iná, tí ẹsè rè sì dàbí idé dáradára.

19 Èmi mò isé, ifé, àti ìgbàgbó àti ìsìn àti sùúrù rè; àti pé isé rè ikéyìn ju tí ìsáájú lò.

20 Sùgbón èyí ni mo rí wí sí o, nítorí tí iwo fi ààyè sílè fún obinrin Jesebeli tí ó ní pe ara rè ní wólí. Nípasè ékó rè, ó sì ní kó àwọn iránṣé mi, ó sì ní tàn wòn láti máa şe àgbèrè, àti láti máa jé ohun tí a pa rú ẹbø sì òrìsà. **21** Èmi fi àkókò fún un, láti ronúpiwàdà; sùgbón òun kò fé ronúpiwàdà àgbèrè rè. **22** Nítorí náà, èmi ó gbé e sò sí orí àkéte ìpójnjú,

2:14 Nu 31.16; 25.1-2. **2:17** Sm 78.24; Isa 62.2. **2:18** Da 10.6.

2:20 1Qb 16.31; 2Qb 9.22,30; Nu 25.1.

àti àwọn tí ní bá a şe panságà ni èmi ó fí sínú ịpójnjú nílá, bí kò şe bí wón bá ronúpìwàdà işé wón. ²³ Èmi o pa àwọn ọmọ rẹ run; gbogbo ijọ ni yóò sì mò pé, èmi ni eni tí ní wádií inú àti ọkàn, èmi ó sì fí fún olukúlukù yín gégé bí işé rẹ.

²⁴ Şùgbón ẹyin ni mò ní sọ fún, ẹyin iyókù tí ní bẹ ní Tiatira, gbogbo ẹyin tí kò ni ẹkọ yíí, ti kò i tí i mò ohun tí wón pè ni ohun ijìnlẹ Satani, èmi kò di erù miíràn rù yín, ²⁵ şùgbón èyí tí ẹyin ní, e di mú şinşin tití èmi ó fí dé.

²⁶ Eni tí ó bá sì şegun, àti tí ó sì şe ịfẹ mi tití dé ọpin, èmi ó fún un láşe lórí àwọn orílè-èdè: ²⁷ ‘Oun ó sì máá fí ọpá irin şe àkoso wón; gégé bí a ti ní fó ohun èlò amòkòkò ni a ó fó wón túútúú,’ gégé bí èmi pèlú tí gbà àşe láti ọdọ Baba mi. ²⁸ Èmi yóò sì fí ìràwò òwúrò fún un. ²⁹ Eni tí ó bá létí, kí ó gbó ohun tí Èmí ní sọ fún àwọn ijọ.

3

Sí ijọ ní Sardi

¹ “Àti sí angéli ijọ ni Sardi kòwé:

Orò wònyí ni eni tí ó ni Èmí méje Olórun, àti ìràwò méje wí pé.

Èmi mo işé rẹ, àti pé ìwọ ní orúkọ pé ìwọ ní bẹ láààyè, şùgbón ìwọ ti kú. ² Jí, kí o sì fí ẹsè ohun tí ó kú mülẹ, tàbí tí ó şetán láti kú, nítorí èmi kò rí işé rẹ ni pípé níwájú Olórun. ³ Nítorí náà rántí bí ìwọ ti gbà, àti bí ìwọ ti gbó, kí o sì pa á mó, kí o sì

ronúpìwàdà. Njé, bí ìwọ kò ba şóra, èmi yóò dé sí ọ bí olè, ìwọ kì yóò sì mó wákàtí tí èmi yóò dé sí ọ.

⁴ Ìwọ ní orúkọ diè ní Sardi, tí kò fi aşo wọn yí èérí; wọn yóò sì máa ba mi rìn ní aşo funfun: nítorí wón yẹ. ⁵ Eni tí ó bá şegun, òun náà ni a ó fi aşo funfun wò; èmi kì yóò pa orúkọ rẹ kúrò nínú ìwé iyè, şùgbón èmi yóò jéwó orúkọ rẹ níwájú Baba mi, àti níwájú àwọn angeli rẹ. ⁶ Eni tí ó ba létí, kí ó gbó ohun tí Ẹmí ní sọ fún àwọn ijọ.

Sí ijọ Filadelfia

⁷ “Àti sí angeli ijọ ni Filadelfia kòwé.

Orò wönyí ni eni tí ó jé mímó náà wí, eni tí ó şe olóòtító, eni tí ó ní kókóró Dafidi, eni tí ó sí, tí kò sí eni tí yóò tì; eni tí o sì tì, tí kò sì eni tí yóò sí i.

⁸ Èmi mo işé rẹ, kíyési i, mo gbe ìlèkùn tí ó sí kálẹ níwájú rẹ, tí kò sí eni tí o lè tì í; pé ìwọ ni agbárá diè, ìwọ sì pa ọrò mi mó, ìwọ kò sì sé orúkọ mi. ⁹ Kíyési i, èmi ó mú àwọn ti Sinagogu Satani, àwọn tí wón ní wí pé Júù ni àwọn, tí wọn kì í sì şe béké, şùgbón tí wón ní şéké; kíyési i, èmi ó mú kí wọn wá wólè níwájú ẹsé rẹ, kí wọn sì mó pé èmi tí fé ọ. ¹⁰ Nítorí tí ìwọ tí pa ọrò suúrù mi mó, èmi pèlú yóò pa ó mó kúrò nínú wákàtí idánwò, tí ní bò wá dé bá gbogbo ayé, láti dán àwọn tí ní gbé orí ilè ayé wò.

¹¹ Kíyési i, èmi ní bò kánkán, di èyí ti ìwọ ní mú şinşin, kí ẹnikéni má şe gba adé rẹ. ¹² Eni tí ó ba şegun, òun ni èmi ó fi şe ọwón nínú témplili Olórun

3:5 Ek 32.32; Sm 69.28; Da 12.1; Mt 10.32. **3:7** Isa 22.22. **3:9**

Isa 60.14; 49.23; 43.4. **3:12** Isa 62.2; El 48.35; If 21.2.

mi, òun kì yóò sì jáde kúrò níbè mó, èmi ó sì kọ orúkọ Olórun mi sí i lára, àti orúkọ llú Olórun mi, tí i şe Jerusalemu tuntun, tí ó ní ti ɔrun sòkalè láti ɔdò Olórun mi wá: àti orúkọ tuntun ti èmi tìkára mi. ¹³ Èni tí ó bá ní etí, kí ó gbó ohun ti Èmí ní sọ fún àwọn ijọ.

Sí ijọ Laodikea

14 “Àti sí angéli ijọ ní Laodikea kòwé.

Orò wònyí ni eni tí ní jé Àmín wí, eléríí olódodo àti olóótító, olórí işédá Olórun.

15 Èmi mò işé rẹ, pé ìwọ kò gbóná bẹ́è ni ìwọ kò tútù: èmi ìbá fé pé kí ìwọ kúkú tutù, tàbí kí ìwọ kúkú gbóná. **16** Njé nítorí tí ìwọ lọ wóóró, tí o kò si gbóná, bẹ́è ni tí o kò tutù, èmi yóò pò ọ jáde kúrò ni enu mi. **17** Nítorí tí ìwọ wí pé, èmi ní ɔrọ, èmi sì ní pò sí i ni ɔrọ, èmi kò sì şe alální ohunkóhun; tí ìwọ kò sì mò pé, òṣì ni ìwọ, eni-ìkáàánú, tálákà, afójú, àti eni ihòhò: **18** Èmi fún o ni ìmòràñ pé kí o ra wúrà lówó mi tí a tì dà nínú iná, kí ìwọ lè di olórò; àti aşo funfun, kí ìwọ lè fí wọ ara rẹ, àti kí itìjú ihòhò rẹ má ba hàn kí ìwọ sì fí ohun ikunra kun ojú rẹ, kí ìwọ lè ríran.

19 Gbogbo àwọn ti èmi bá fé ni èmi ní bá wí, tí mo sì ní nà: nítorí náà, ní itara, kí ìwọ sì ronúpìwàdà.

20 Kíyési i, èmi dúró ni enu llékùn, èmi sì ní kànkùn, bí enikéni bá gbó ohun mi, tí ó sì sí llékùn, èmi yóò sì wólé tò ọ wá, èmi yóò sì máa bá a jéun, àti òun pèlú mi.

21 Èni tí ó bá ségun ni èmi yóò fi fún láti jokòò pèlú mi lórí ìté mi, bí èmi pèlú ti ségun, tí mo sì jokòò pèlú Baba mi lórí ìté rẹ. **22** Èni tí ó bá létí, kí ó gbó ohun tí Èmí ní sọ fún àwọn ijọ.”

4

Ìté Orun

1 Léyìn nñkan wönyí èmi wò, sì kíyèsi i, ilékùn kan sí sílè ní òrun, ohùn kìn-ín-ní tí mo gbó bí ohùn ìpè tí ní bá mi sòrò, tí ó wí pé, “Gòkè wá níhìn-ín, èmi ó sì fi ohun tí yóò sèlè léyìn èyí hàn ọ.” **2** Lójúkan náà, mo sì wà nínú Èmí, sì kíyèsi i, a té ìté kan ní òrun, eñikan sì jokòò lórí ìté náà. **3** Èni tí ó sì jokòò náà dàbí òkúta jasperi àti kaneliani lójú. Ni àyíká ìté náà ni òṣùmàrè kan wà tí ó dàbí òkúta emeradi lójú. **4** Yí ìté náà ká sì ni ìté mérìnlélógún mìíràñ; àti lórí àwọn ìté náà mo rí àwọn àgbà mérìnlélógún jokòò, tí a wò ni aso àlà; adé wúrà sì wà ni orí wọn. **5** Àti láti ibi ìté náà ni iró mònàmóná àti ohùn àti àrá ti jáde wá: níwájú ìté náà ni fitílà iná méje sì ní tàn, èyí tí ní se Èmí méje ti Olórun. **6** Àti láti ibi ìté náà ni òkun bi dígí wà tí o dàbí kristali.

Àti yí ìté náà ká ní ègbé kòòkan ni èdá alààyè mérin tí ó kún fún ojú níwájú àti léyìn wọn. **7** Èdá kìn-ín-ní sì dàbí kinniùn, èdá kejì sì dàbí ọmọ màlúù, èdá këta sì ni ojú bi ti ènìyàn, èdá kérin sì dàbí idì tí ní fò. **8** Àwọn èdá alààyè mérin náà, tí olúkúlùkù wọn ni iyé méfà, kún fún ojú yíká ara àti nínú; wọn kò sì sinmi lósàn àti lóru, láti wí pé:

4:1 Ek 19.16,24. **4:2** El 1.26-28. **4:5** Ek 19.16; Sk 4.2. **4:6** El 1.5,18. **4:7** El 1.10. **4:8** Isa 6.2-3.

“‘Mímó, mímó, mímó,
Olúwa Olórun Olódùmarè,
tí ó ti wà, tí ó sì ní bẹ, tí ó sì ní bò wá!’”

⁹ Nígbà tí àwọn ẹdá alààyè náà bá sì fi ògo àti olá, àti ọpé fún eni tí o jókòó lórí ìté, tí o ní bẹ láààyè láé àti láéláé. ¹⁰ Àwọn àgbà mérinlélógún náà yóò sì wólè níwájú eni tí o jókòó lórí ìté, wọn yóò sì tẹríba fún eni tí ní bẹ láààyè láé àti láéláé, wọn yóò sì fi adé wọn lélé níwájú ìté náà, wí pé:

11 “Olúwa àti Olórun, ìwọ ni o yẹ,
láti gba ògo àti olá àti agbára,
nítorí pé ìwọ ni o dá ohun gbogbo,
àti nítorí ifé inú rẹ ni
wọn fi wà tí a sì dá wọn.”

5

Iwé àti Odó-àgùntàn

¹ Mo sì rí i ni ọwó ọtún eni tí ó jókòó lórí ìté náà, ìwé kan ti a kọ nínú àti léyìn, ti a sì fi èdìdì méje dí. ² Mó sì rí angéli alágبára kan, ó ní fi ohùn rara kéde pé, “Ta ni ó yẹ láti sí ìwé náà, àti láti tu èdìdì rẹ?” ³ Kò sì sí eni kan ní ọrun, tàbí lórí ilé ayé, tàbí nísàlé ilé, tí ó le sí ìwé náà, tàbí ti o lè wo inú rẹ. ⁴ Èmi sì sokún gidigidi, nítorí tí a kò ri ẹnìkan tí o yẹ láti sí i àti láti ka ìwé náà, tàbí láti wo inú rẹ. ⁵ Okan nínú àwọn àgbà náà sì wí fún mi pé, “Má se sokún: kíyési i, kinniùn ẹyà Juda, Gbòngbò Dafidi, tí borí láti sí ìwé náà, àti láti tú èdìdì rẹ méjèeje.”

⁶ Mo sì rí Odó-Àgùntàn ni àárín ìté náà, àti àwọn ẹdá alààyè mérin náà, àti ni àárín àwọn àgbà náà,

Ọdó-àgùntàn kan dúró bí èyí tí a ti pa, óní ìwo méje àti ojú méje, tí o jé Èmí méje tí Olórun, tí a rán jáde lọ sì orí ilè ayé gbogbo. ⁷ Ó sì wá, o sì gbà á ìwé náà ni ọwó ọtún ẹni tí ó jokòó lórí ìté náà. ⁸ Nígbà tí ó sì gba ìwé náà, àwọn ẹdá alààyè mérin náà, àti àwọn àgbà mérinlélógún náà wólè níwájú Ọdó-àgùntàn náà, olukúlukù wọn mú ohun èlò orin olókùn kan lówó, àti ago wúrà tí ó kún fún türàrí tí i şe àdúrà àwọn ènìyàn mímó. ⁹ Wọn sì ní kọ orin tuntun kan, wí pé:

“Ìwo ní o yé láti gba ìwé náà,
àti láti sí èdídì rẹ:

nítorí tí a tí pa ọ,

ìwo sì tí fi ẹjè rẹ şe ìràpadà ènìyàn sí Olórun láti
inú ẹyà gbogbo,
àti èdè gbogbo, àti inú ènìyàn gbogbo, àti orílè-
èdè gbogbo wá.

¹⁰ Ìwo sì tí şe wón ni ọba àti àlùfáà sì Olórun wá:
wón sì ní jé ọba lórí ilè ayé.”

¹¹ Èmi sì wò, mo sì gbó ohùn àwọn angéli púpò yí
ìté náà ká, àti yí àwọn ẹdá alààyè náà àti àwọn àgbà
náà ká. Iye wọn sì jé egbàárùn-ún ọnà egbàárùn-ún
àti egbẹégbèrún ọnà egbẹégbèrún. ¹² Wọn ní wí
lóhùn rara pé:

“Yíyé ni Ọdó-àgùntàn náà tí a tí pa,
láti gba agbára,
àti ọrọ àti ọgbón, àti ipá, àti ọlá,
àti ògo, àti ìbùkún.”

13 Gbogbo ẹdá tí o sì ní bẹ ni ọrun, àti lórí ilè ayé, àti nísàlẹ ilè àti irú àwọn tí ní bẹ nínú Òkun, àti gbogbo àwọn tí ní bẹ nínú wọn, ni mo gbó tí ní wí pé, “Kí a fi ìbùkún àti ọlá, àti ògo, àti agbára, fún Ẹni tí ó jókòó lórí ìté àti fún Odó-àgùntàn náà láé àti láéláé.”

14 Àwọn ẹdá alààyè mérin náà wí pé, “Àmín!” Àwọn àgbà mérìnlélógún náà wólẹ, wọn sì foríbalẹ fún ẹni tí ní bẹ láààyè láé àti láéláé.

6

Sí àwọn èdìdì ìwé náà

1 Èmi sì rí i nígbà tí Odó-àgùntàn náà sí ọkàn nínú èdìdì wönyí, mo sì gbó ọkan nínú àwọn ẹdá alààyè mérin náà ní wí bí sisán àrá pé, “Wá, wò ó!” **2** Mo sì wò ó, kíyési i, eşin funfun kan: ẹni tí ó sì jókòó lórí i rẹ ní ọfà kan; a sì fi adé kan fún un: ó sì jáde lọ láti ìségun dé ìségun.

3 Nígbà tí ó sì sí èdìdì kejì, mo gbó ohùn ẹdá alààyè wí pé, “Wá, wò ó!” **4** Èsin miíràn tí ó pupa sì jáde, a sì fi agbára fún ẹni tí ó jókòó lórí rẹ, láti gba àlàáfià kúrò lórí ilè ayé, àti pé kí wọn kí ó máa pa ara wọn, a sì fi idà nílá kan lé e lówó.

5 Nígbà tí ó sì di èdìdì këta, mo gbó ohùn ẹdá alààyè këta wí pé, “Wá wò ó”. Mo sì wò ó, sì kíyési i, eşin dídú kan; ẹni tí ó jókòó lórí rẹ ní ìwòn aláwé méjì ní ọwó rẹ. **6** Mo sì gbó bí ẹni pé ohùn kan ní àárín àwọn ẹdá alààyè mérèèrin ní ti ní wí pé, òsùwòn alikama kan fún owó idé kan, àti òsùwòn ọkà barle méta fún owó idé kan, sì kíyési i, kí ó má sì şe pa òróró àti otí wálini lára.

7 Nígbà tí ó sì sí èdìdì kérin, mo gbó ohùn èdá alààyè kan wí pé, “Wá wò ó!” **8** Mo sì wò ó, kíyési, ẹsin ràndànràndàn kan, orúkọ ẹni tí ó jójòó lórí rẹ ni ikú, àti ipò òkú sì tò ó léyìn. A sì fí agbára fún won lórí ìdámérin ayé, láti fí idà, àti ebi, àti ikú, àti éranko lu orí ilè ayé pa.

9 Nígbà tí ó sì sí èdìdì karùn-ún, mo rí lábé pẹpé, ọkàn àwọn tí a ti pa nítorí ọrò Olórunkà, àti nítorí èrí tí wón dílmú, **10** Wón kígbe ní ohùn rara, wí pé, “Yóò ti pé tó, Olúwa Olódùmarè, ẹni mímó àti olóótító ìwò kí yóò şe ìdájó kí o sì gbésan ejé wa mó lára àwọn tí ní gbé orí ilè ayé?” **11** A sì fí aṣo funfun fún gbogbo won; a sì wí fún won pé, kí won kí ó sinmi fún ìgbà dié ná, tití iye àwọn ìrásé ẹlegbé won àti arákùnrin won tí a o pa bí won, yóò fi dé.

12 Nígbà tí ó sì sí èdidi kẹfà mo sì rí i, sì kíyési i, ìṣèlè nílá kan şe; oòrùn sì dúdú bí aṣo ọfò onírun, òṣùpá sì dàbí ejé; **13** àwọn ìràwò ojú ọrun sì șubú sílè gégé bí igi ọpötó tí ní rẹ àigbó èso rẹ dànù, nígbà tí ẹfúufu nílá bá mì í. **14** A sì ká ọrun kúrò bí ìwé tí a ká, àti olukúlukù òkè àti erékùṣù ní a sì sí kúrò ní ipò won.

15 Àwọn ọba ayé àti àwọn ọlólá àti àwọn olórí ogun, àti àwọn ọlórò àti àwọn alágbará, àti olukúlukù ẹrú, àti olukúlukù òmìnira, sì fí ara won pamó nínú ihò ilè, àti nínú àpáta orí òkè; **16** wón sì ní wí fún àwọn òkè àti àwọn àpáta náà pé, “È wó lù wá, kí ẹ sì fí wá pamó kúrò lójú ẹni tí ó jójòó lórí ìté, àti kúrò nínú ibínú Ọdó-Àgùntàn náà. **17** Nítorí

6:8 Ho 13.14; El 5.12. **6:10** Sk 1.12; Sm 79.5; Gé 4.10. **6:12** Jl 2.31; Ap 2.20. **6:13** Isa 34.4. **6:15** Isa 2.10. **6:16** Ho 10.8. **6:17** Jl 2.11; Ml 3.2.

ojó nlá ìbínú wọn dé; ta ni ó sì le dúró?”

7

Oké méje ó lé egbaajì èdidi ìwé

¹ Léyìn èyí ni mo rí angeli mérin dúró ní igun mérèerin ayé, wón di afefé mérèerin ayé mú, kí ó má şe fé sórí ilé, tàbí sórí Òkun, tàbí sára igikígi. ² Mo sì rí angeli mìíràn tí ó ní ti ìhà ìlà-oòrùn gòkè wá, ti òun ti èdidi Olórun alààyè lówó rẹ. Ó sì kígbé ní ohùn rara sí àwọn angeli mérin náà tí a fi fún un láti pa ayé, àti Òkun, lára, ³ wí pé, “È má şe pa ayé, tàbí Òkun, tàbí igi lára, tití àwa ó fi fi èdidi sàmì sí àwọn iránsé Olórun wa ní iwájú wọn.” ⁴ Mo sì gbó iye àwọn tí a fi èdidi sàmì si, àwọn tí a sàmì sí jé òké méje ó lé egbaajì (144,000) láti inú gbogbo èyà àwọn ọmọ Israéli wá.

⁵ Láti inú èyà Juda a fi èdidi sàmì sí egbaá mèfà (12,000).

Láti inú èyà Reubení a fi èdidi sàmì sí egbaá mèfà (12,000).

Láti inú èyà Gadi a fi èdidi sàmì sí egbaá mèfà (12,000).

⁶ Láti inú èyà Aşeri a fi èdidi sàmì sí egbaá mèfà (12,000).

Láti inú èyà Naftali a fi èdidi sàmì sí egbaá mèfà (12,000).

Láti inú èyà Manase a fi èdidi sàmì sí egbaá mèfà (12,000).

⁷ Láti inú èyà Simeoni a fi èdidi sàmì sí egbaá mèfà (12,000).

Látí inú ẹyà Lefi a fi èdìdì sàmì sí ẹgbàá méfà (12,000).

Látí inú ẹyà Isakari a fi èdìdì sàmì sí ẹgbàá méfà (12,000).

⁸ Látí inú ẹyà Sebuluni, a fi èdìdì sàmì sí ẹgbàá méfà (12,000).

Látí inú ẹyà Josefú a fi èdìdì sàmì sí ẹgbàá méfà (12,000).

Látí inú ẹyà Benjamini a fi èdìdì sàmì sí ẹgbàá méfà (12,000).

Opòlopò àwọn ènìyàn nínú ẹwù funfun

⁹ Léyìn náà, mo ri, sì kíyèsi i, opòlopò ènìyàn tí ẹnikéni kò lè kà, láti inú orílè-èdè gbogbo, àti ẹyà, àti ènìyàn, àti láti inú èdè gbogbo wá, wọn dúró níwájú ìté, àti níwájú Ọdq-Àgùntàn náà, a wò wón ni aşo funfun, imò ọpé si ní bẹ ni ọwó wọn. ¹⁰ Wón sì kígbe ní ohùn rara, wí pé:

“Ìgbàlà ni ti Olórun wá

tí o jókòó lórí ìté,

àti ti Ọdq-àgùntàn!”

¹¹ Gbogbo àwọn angéli sì dúró yí ìté náà ká, àti yí àwọn àgbà àti àwọn ẹdá alààyè mérin náà ká, wọn wólè wọn si dojúbolè níwájú ìté náà wón sì sin Olórun. ¹² Wí pé:

“Àmín!

Íbùkún, àti ògo,

àti ọgbón, àti ọpé, àti ọlá,

àti agbára àti ipá fún Olórun wa láé àti láéláé!

Àmín!”

¹³ Okan nínú àwọn àgbà náà si dákun, ó bi mí pé, “Ta ni àwọn wònyí tí a wọ ni aşo funfun? Níbo ni wọn sì ti wá?”

14 Mo sì wí fún un pé, “Olúwa mi, ìwọ ni o lè mò.”

Ó sì wí fún mí pé, “Àwọn wònyí ni o jáde láti inú ìpójnú nílá, wón sì fọ aṣo wón, wón sì sọ wón di funfun nínú ejé Odó-àgùntàn náà. **15** Nítorí náà ni, “wọn şe ní bẹ níwájú ìté Olórun,

tí wọn sì ní sìn ín, lósàn àti lóru nínú témpli rẹ; ẹni tí o jókòdó lórí ìté náà yóò si síjí bò wọn.

16 Ebi kì yóò pa wọn mó,

béè ni òùngbẹ kì yóò gbé wón mó;
béè ni oòrùn kì yóò pa wọn
tàbí oorukóoru kan.

17 Nítorí ódó-àgùntàn tí ní bẹ ni àárín ìté náà ni yóò
máa şe olùşó-àgùntàn wọn,

‘tí yóò sì máa şe amònà wọn sí ibi orísun omi
iyé.’

‘Olórun yóò sì nu omijé gbogbo nù kúrò ni ojú
wọn.’”

8

Èdìdì keje àti àwo tùràrí

1 Nígbà tí ó sì sí èdìdì keje, ìdákéróró sì wà ní ọrun níwòn ààbò wákàtí kan.

2 Mo sì rí àwọn angéli méje tí wọn dúró níwájú Olórun; a sì fi ìpè méje fún wọn.

3 Angéli mìíràn sì wá, ó sì dúró ti pẹpé, ó ní àwo tùràrí wúrà kan a sì fi tùràrí púpò fún un, láti máa fi kún àdúrà gbogbo àwọn èníyàn mímó lórí pẹpé, pẹpé wúrà tí ní bẹ níwájú ìté. **4** Àti èéfín tùràrí náà pèlú àdúrà àwọn èníyàn mímó sì gòkè lọ síwájú

7:14 Da 12.1; Gẹ 49.11. **7:16** Isa 49.10; Sm 121.6. **7:17** El 34.23; Sm 23.2; Isa 25.8. **8:3** Am 9.1; Sm 141.2.

Olórun láti ọwó angéli náà wá. ⁵ Angéli náà sì mú àwo türarí náà, ó sì fi iná orí pẹpé kùn ún, ó sì dà á sórí ilè ayé, a sì gbó ohùn, àrá sì sán, mònàmóná sì kọ, àti ilè-rírì.

Àwọn ipè

⁶ Àwọn angéli méje náà tí wọn ni ipè méje sì múra láti fún wọn.

⁷ Èkinní sì fọn ipè tirè, Yinyín àti iná, tí o dàpò pèlú ejè, sì jáde, a sì dà wọn sórí ilè ayé: ìdáméta ilè ayé sì jóná, ìdáméta àwọn igi sì jóná, àti gbogbo koríko tútù sì jóná.

⁸ Angéli kejì si fún ipè tirè, a sì sọ ohun kan, bí òkè nílá tí ní jóná, sínú Òkun: ìdáméta Òkun si di ejè; ⁹ àti ìdáméta àwọn èdá tí ní bẹ nínú Òkun tí ó ni èmí sì kú; àti ìdáméta àwọn okò si bàjé.

¹⁰ Angéli keta sì fún ipè tirè, ìràwò nílá kan tí ní jó bí fitilà sì bó láti ọrun wá, ó sì bó sórí ìdáméta àwọn odò shíṣàn, àti sórí àwọn orísun omi. ¹¹ A sì ní pe orúkò ìràwò náà ní Iwo, ìdáméta àwọn omi sì di iwo, ọpòlòpò èníyàn sì tí ipa àwọn omi náà kú, nítorí tí a sọ wọn di kíkorò.

¹² Angéli kérin sì fún ipè tirè, a sì kólu ìdáméta oòrùn, àti ìdáméta òṣùpá, àti ìdáméta àwọn ìràwò, ki ìdáméta wọn lè sókùnkùn, kí ọjó má şe móglè fún ìdáméta rè, àti òru bákan náà.

¹³ Mo sì wò, mo sì gbó idì kan tí ní fò ni àárín ọrun, ó ní wí lóhùn rara pé, “Ègbé, ègbé, fún àwọn tí ní gbé orí ilè ayé nítorí ohun ipè iyókù tí àwọn angéli métá tí ní bò wá yóò fún!”

9

¹ Angéli karùn-ún sì fún ìpè tirè, mo sì rí, ìràwò kan bó sílè láti ọrun wá, a sì fi kókóró ihò ọgbun fún un. ² Ó sì sí ihò ọgbun náà, èéfín sì rú jáde láti inú ihò náà wá, bí èéfín iléru ñlá, oòrùn àti ojú sánmò sì sókùnkùn nítorí èéfín ihò náà. ³ Àwọn esú sì jáde ti inú èéfín náà wá sórí ilè, a sì fi agbára fún wọn gége bí agbára àkéekèe ilè. ⁴ A sì fún wọn pé ki wọn má se pa koríko ilè lára tábí ohun tútù kan, tábí igikígi kan; bí kò şe àwọn ènìyàn tí kò ni èdìdì Olórun ní iwájú wọn. ⁵ A sì pàṣé fún wọn pé, kí wọn má se pa wón, şùgbón kí a dá wọn ni oró ni oṣù márùn-ún, oró wọn sì dàbí oró àkéekèe, nígbá tí o bá ta ènìyàn. ⁶ Ní ojó wönyí ni àwọn ènìyàn yóò sì máa wá ikú, wọn kí yóò sì rí i; wọn yóò sì fé láti kú, ikú yóò sì sá kúrò lódò wọn.

⁷ Ìrísí àwọn esú náà sì dàbí àwọn ẹshin tí a múra sílè fún ogun; àti ní orí wọn ni ohun tí o dàbí àwọn adé wúrà wá, ojú wọn sì dàbí ojú ènìyàn; ⁸ wón sì ní irun bí obìnrin, eyín wọn sì dàbí ti kinniún. ⁹ Wón sì ní ìgbàyà tí ó dàbí ìgbàyà irin; ìró lỵé wọn sì dàbí ìró kéké-ẹshin púpò tí ní súré lọ sí ogun. ¹⁰ Wón sì ni ìrù àti oró bí tí àkéekèe, àti ní ìrù wọn ni agbára wọn wá láti pa ènìyàn lára fún oṣù márùn-ún. ¹¹ Wón ní angéli ọgbun náà bí ọba lórí wọn, orúkọ rẹ ní èdè Heberu ní Abaddoni, àti ni èdè Giriki orúkọ rẹ a máa jé Apollioni (èyí ni Apanirun).

¹² Ègbé kan tí kojá, kíyèsi i, ègbé méjì ní bò sibè léyìn èyí.

9:2 Gẹ 19.28; Ek 19.18; Jl 2.10. **9:3** Ek 10.12-15. **9:4** El 9.4.

9:6 Jb 3.21. **9:7** Jl 2.4. **9:8** Jl 1.6. **9:9** Jl 2.5.

13 Angéli kẹfà si fọn ìpè rè, mo sì gbó ohùn kan láti ibi ìwo mérin pẹpé wúrà wá, tí ní bẹ níwájú Olórun. **14** Òun wí fún angéli kẹfà náà tí o ni ìpè náà pé, “Tú àwọn angéli mérin náà sílè tí a dè lébàá odò nílá Eufurate!” **15** A sì tú àwọn angéli mérin náà sílè, tí a ti pèsè télè fún wákàtí náà, àti ojó náà, àti osù náà, àti ọdún náà, láti pa ìdáméta èníyàn. **16** Iye ogún àwọn éléshin sì jé àádóta ọké lónà igba, mo sì gbó iye wón.

17 Báyíí ni mo sì rí àwọn ẹsin náà ní ojúran, àti àwọn tí o gùn wón, wón ni igaàyà aláwò iná, àti ti jakinti, àti ti sulfuru, orí àwọn ẹsin náà sì dàbí orí àwọn kínniùn; àti láti enu wọn ni iná, àti èéfín, àti sulfuru tí ní jáde. **18** Nípa ìyónu méta wònyí ni a tí pa ìdáméta èníyàn, nípa iná, àti nípa èéfín, àti nípa sulfuru tí o ní tí enu wọn jáde. **19** Nítorí pé agbára àwọn ẹsin náà ní bẹ ní enu wọn àti ní ìrù wọn: nítorí pé ìrù wọn dàbí ejò, wọn sì ní orí, àwọn wònyí ni wọn sì fi ní pa ni lára.

20 Sùgbón àwọn èníyàn ìyókù tí a kò sì ti ipa ìyónu wònyí pa, kò si ronúpiwàdà ishé ọwó wọn, kí wọn má se sin àwọn èmí èṣù àti ère wúrà, àti tì fàdákà, àti tì idẹ, àti ọkúta, àti tì igi mó: àwọn tí kò lè ríran, tàbí kí wọn gbórò, tàbí kí wọn rìn. **21** Béè ni wọn kò ronúpiwàdà ìwà ìpàniyàn wọn, tàbí oṣó wọn tàbí àgbèrè wọn, tàbí olè wọn.

10

Àwọn angéli àti ìwé kékéré

1 Mó sì rí angéli mìíràn alágbára ò ní ti ọrun sọkalẹ wá, a fi àwosánmò wò ó ni aşo; ḥùmàrè sì ní bẹ ní

orí rẹ, ojú rẹ sì dàbí oòrùn, àti ẹsè rẹ bí ọwóń iná. ² Ó sì ní ìwé kékeré kan tí a sí ní ọwó rẹ; ó sì fi ẹsè rẹ ọtún lé Òkun, àti ẹsè rẹ ḥosì lé ilè. ³ Ó sì ké lóhùn rara, bí igańba tí kinniúń bá bú ramúramù. Nígbà tí ó sì ké, àwọn àrá méje náà fohùn. ⁴ Nígbà tí àwọn àrá méje fohùn, mo múra àti kòwé, mo si gbó ohùn láti ọrun wá ní wí fún pé, “Fi èdìdì di ohun tí àwọn àrá méje náà sọ, má sì şe ko wón sílè.”

⁵ Angeli náà tí mo rí tí ó dúró lórí Òkun àti lórí ilè, sì gbé ọwó rẹ sí òkè ọrun. ⁶ Ó sì fi eni tí ní bẹ láààyè láé àti láé búra, eni tí o dá ọrun, àti ohun tí ní bẹ nínú rẹ, ayé ohun tí ní bẹ nínú rẹ pé, “Kí yóò si ijáfara mó. ⁷ Sùgbón ní ojó ohùn angeli keje, nígbà tí yóò ba fún ìpè, nígbà náà ni ohun ijìnlé Olórun, gégé bí o tí sọ fún àwọn iránṣé rẹ, àwọn wòlù ni a ó mú şe.”

⁸ Ohùn náà tí mo gbó láti ọrun tún ní ba mi sòrò, ó sì wí pé, “Lọ, gba ìwé tí o sí lówó angeli tí o dúró lórí Òkun àti lórí ilè.”

⁹ Mo sì tọ angeli náà lọ, mo sì wí fún pé, “Fún mi ní ìwé kékeré náà.” Ó sì wí fún mi pé, “Gbà kí o sì jẹ é tan: yóò dàbí oyin.” ¹⁰ Mo sì gba ìwé kékeré náà ni ọwó angeli náà mo sì jẹ é tan; ó sì dùn lénu mi bí oyin; bí mo sì tí jẹ é tan, inú mi korò. ¹¹ A sì wí fún mi pé, “Iwọ ó sì tún sọ àsotélé nípa ọpòlopò ènyiàn, àti orílè àti èdè, àti àwọn ọba.”

11

Àwọn eléríí méjì

¹ A sì fi ifeeféé kan fún mi tí o dàbí ọpá-ìwòn: enikan sì wí pé, “Dide, wọn tempili Olórun, àti pẹpé,

10:5 De 32.40; Da 12.7. **10:9** El 2.8; 3.1-3. **10:11** Jr 1.10.

11:1 El 40.3.

àti àwọn tí ní sìn nínú rẹ. ² Sì fi àgbálá tí ní bẹ́ lóde tém̄pili sílè, má sì se wón ón; nítorí tí a fi fún àwọn aláikolà: ilú mímó náà ni wọn ó sì tè mólè ní oṣù méjilélógójì (42). ³ Èmi ó sì yònda fún àwọn eléríí mi méjèèje, wọn ó sì sotéle fún egbèfà ojó ó lé ogóta (1,260) nínú aṣo ḥofò.” ⁴ Wònyí ni igi olifi méjì náà, àti ḥopá fitilà méjì náà tí ní dúró níwájú Olúwa ayé. ⁵ Bí ẹnikéni bá sì fé pa wọn lára, iná ó ti ẹnu wọn jáde, a sì pa àwọn ḥtá wọn run, báyíí ni a ó sì pa ẹnikéni tí ó ba ní fé pa wọn lára run. ⁶ Àwọn wònyí ni ó ni agbárá láti sé ḥrun, tí ḥòjò kò fi lè rò ni ojó àṣotéle wọn. Wón sì ní agbárá lórí omi láti sọ wọn di ẹjè, àti láti fi onírúurú àjákálè-ààrùn kòlu ayé, nígbàkígbà tí wòn bá fé.

⁷ Nígbà tí wòn bá sì ti parí ẹrí wòn, ẹranko tí o ní tí inú ḥgbun gòkè wá yóò bá wòn jagun, yóò sì ségun wòn, yóò sì pa wón. ⁸ Òkú wòn yóò sì wà ni ̀gboro ilú nílá náà tí a ní pè ní Sodomu àti Ejibiti nípa ti ẹmí, níbi tí a gbé kan Olúwa wòn mó àgbélébùú. ⁹ Fún ojó méta àti ààbò ni àwọn èníyàn nínú èníyàn gbogbo àti ẹyà, àti èdè, àti orílè, wo ḥokú wòn, wòn kò si jẹ kí a gbé ḥokú wòn sínú ibojì. ¹⁰ Àti àwọn tí o ní gbé orí ilè ayé yóò sì yò lé wòn lórí, wòn yóò sì se àrígá, wòn ó sì ta ara wòn lóré; nítorí tí àwọn wòlìí méjèjì yií dá àwọn tí o ní bẹ́ lórí ilè ayé lóró.

¹¹ Àti léyìn ojó méta àti ààbò náà, ẹmí ìyè láti ḥodò Olórun wá wò inú wòn, wòn sì dìde dúró ni ẹsè wòn; èrù nílá sì ba àwọn tí o rí wòn. ¹² Wòn sì gbó ohùn nílá

11:2 Sk 12.3; Isa 63.18; Lk 21.24. **11:4** Sk 4.3,11-14. **11:5**

2Qb 1.10; Jr 5.14. **11:6** 1Qb 17.1; Ek 7.17,19. **11:7** Da 7.3,7,21.

11:8 Isa 1.9. **11:11** El 37.5,10. **11:12** 2Qb 2.11.

kan láti ọrun wá ní wí fún wọn pé, “È gòkè wá ìhín!” Wọn sì gòkè lọ sí ọrun nínú ìkùùkuu àwosánmọ; lójú àwọn ọtá wọn.

¹³ Ní wákàtí náà omìmì-ilẹ́ nílá kan sì mì, ìdáméwàá ìlú náà sì wó, àti nínú omìmì-ilẹ́ náà èédégbàárin (7,000) ènìyàn ní a pa; èrù sì ba àwọn iyókù, wọn sì fi ògo fún Olórun ọrun.

¹⁴ Ègbé kejì kojá; sì kíyési i, ègbé keta sì ní bò wá kánkán.

Ipè méje

¹⁵ Angeli keje sì fọn ipè; a sì gbó ohùn nílá láti ọrun, wí pé,

“Ìjọba ayé di ti Olúwa wá, àti tí Kristi rẹ;
òun yóò sì jẹ ọba láé àti láéláé!”

¹⁶ Àwọn àgbà mérinlélóngún náà tí wọn jókòó níwájú Olórun lórí ìté wọn, dojúbolè, wọn sì sin Olórun,
¹⁷ wí pé:

“Àwa fi ọpé fún o, Olúwa Olórun, Olódùmarè,
tí ní bẹ, tí ó sì ti wà,
nítorí pé ìwọ ti gba agbára nílá rẹ,
ìwọ sì ti jẹ ọba.

¹⁸ Inú bí àwọn orílè-èdè, bẹè ni ìbínú rẹ ti dé,
àti àkókò láti dá àwọn òkú léjó,
àti láti fi èrè fún àwọn ìránsé rẹ wòlù,
àti àwọn ènìyàn mímó, àti àwọn tí o bérù orúkọ rẹ,
àti eni kékeré àti eni nílá;
àti láti run àwọn tí ní pa ayé run.”

¹⁹ A sì sí témpli Olórun sílè ní ọrun, a sì ri àpótí májèmú nínú témpli rẹ. Mònàmóná sì kọ, a sì gbó ohùn, àrá sì sán, ilẹ́ sì mi, yìnyín nílá sì bó.

12

Obìnrin kan àti dragoni

1 Àmì nílá kan sì hàn ni ọrun; obìnrin kan tí a fi oòrùn wòní aşo, ḥṣùpá sì ní bẹ́ lábé ẹsè rẹ, adé oníràwò méjilá sì ní bẹ́ lórí rẹ. **2** Ó sì lóyún, ó sì kígbé ni ịrọbí, ó sì wà ni ịrora àti bímo. **3** Àmì mìràn sì hàn ní ọrun; sì kíyèsi i, dragoni pupa nílá kan, tí ó ní orí méje àti iwo méwàá, àti adé méje ní orí rẹ. **4** Ịrù rẹ sì wó idáméta àwọn ịràwò ní ojú ọrun, ó sì jù wón sí ilè ayé, dragoni náà sì dúró níwájú obìnrin náà tí ó fẹ́ bímo, pé nígbà tí o bá bí i, kí oun lè pa ọmọ rẹ jẹ. **5** Ó sì bi ọmokùnrin kan tí yóò fi ọpá irin ẹ̀ àkóso gbogbo àwọn orílè-èdè, a sì gba ọmọ rẹ lọ sókè sí ọdò Olórun, àti sí orí ịté rẹ. **6** Obìnrin náà sì sálo sí aginjù, níbi tí a gbé ti pèsè ààyé sílè dè é láti ọwó Olórun wá, pé kí wón máa bó ọ níbè ní egbèfà ọjó ó lé ogóta (1,260).

7 Ogun sì ní bẹ́ ní ọrun: Mikaeli àti àwọn angéli rẹ bá dragoni náà jagun; dragoni sì jagun àti àwọn angéli rẹ. **8** Wón kò sì lè ségún; bẹ́ ni a kò sì rí ipò wọn mó ní ọrun. **9** A sì lé dragoni nílá náà jáde, ejò láéláé ní, tí a ní pè ni Èṣù, àti Satani, tí ní tan gbogbo ayé jẹ: a sì lé e jù sí ilè ayé, a sì lé àwọn angéli rẹ jáde pèlú rẹ.

10 Mo sì gbó ohùn nílá ní ọrun, wí pè:
“Nígbà yíí ni ịgbàlà dé, àti agbára, àti ijọba Olórun wá,

àti olá àti Kristi rẹ.

Nítorí a tí le olùfisiùn àwọn arákùnrin wa jáde,

12:2 Mt 4.10. **12:3** Da 7.7. **12:4** Da 8.10. **12:5** Isa 66.7;
Sm 2.9. **12:7** Da 10.13. **12:9** Ge 3.1,14-15; Sk 3.1. **12:10** Jb
1.9-11.

tí o ní fi wón sùn níwájú Olórun wa lósàn án àti lóru.

11 Wón sì ti ségun rè
nítorí ejé ọdó-àgùntàn náà,
àti nítorí ọrò èrí wón,
wón kò sì féràn èmí wón
àní tití dé ikú.

12 Nítorí náà e máa yò, èyin ọrun,
àti èyin tí ní gbé inú wón.

Ègbé ni fún ayé àti Òkun;
nítorí èsù sòkalè tò yín wá ní ìbínú nílá,
nítorí ó mò pé ìgbà kúkúrú sá ni òun ní.”

13 Nígbà tí dragoni náà rí pé a lé òun lọ sí ilè ayé,
ó şe inúníbíni sì obìnrin tí ó bí omokùnrin náà. **14** A sì
fi apá iyé méjì tí idì nílá náà fún obìnrin náà, pé kí ó
fò lọ sí aginjù, sí ipò rè, níbi tí a ó gbe bọ ọ fún àkókò
kan àti fún àwọn àkókò, àti fún ìdajì àkókò kúrò lódò
ejò náà. **15** Ejò náà sì tu omi jáde láti ẹnu rè wá bí
odò nílá séyìn obìnrin náà, kí ó lè fi ìṣàn omi náà gbà
á lọ. **16** Ilè sì ran obìnrin náà lówó, ilè sì ya ẹnu rè,
ó sì fi ìṣàn omi náà mú, tí dragoni náà tu jáde láti
ẹnu rè wá. **17** Dragoni náà sì bínlú gidigidi sì obìnrin
náà, ó sì lọ bá àwọn irú-omọ rè iyókù jagun, tí wón
ní pa òfin Olórun mò, tí wón sì di èrí Jesu mú, Ó sì
dúró lórí iyanrìn Òkun.

13

Eranko kan tí n ti inú okun jáde wá

1 Mo sì rí eranko kan ní ti inú Òkun jáde wá, ó ní ìwo
mewàá àti orí méje, lórí àwọn ìwo náà ni adé méje

wà, ni orí kòòkan ni orúkọ ọrọ-òdì wà. ² Èranko tí mo rí náà sì dàbí èkùn, ẹsè rẹ sì dàbí tí beari ẹnu rẹ sì dàbí tí kínniún: dragoni náà sì fún un ni agbára rẹ, àti ìté rẹ, àti àṣe nílá. ³ Mo sì rí ọkan nínú àwọn orí rẹ bí ẹni pé a sá a pa, a sì tí wo ọgbé àṣápa rẹ náà sàñ, gbogbo ayé sì fi ìyanu télérankó náà. ⁴ Wón sì foríbalẹ fún dragoni náà, nítorí tí o fún èranko náà ní àṣe, wọn sì foríbalẹ fún èranko náà, wí pé, “Ta ni o dàbí èranko yì? Ta ni ó sì lè bá a jagun?”

⁵ A sì fún un ni ẹnu láti má sọ ohun nílá àti ọrọ-òdì, a sì fi agbára fún un láti ẹsè ni oṣù méjilélógójì.

⁶ Ó sì ya ẹnu rẹ ni ọrọ-òdì sí Olórunkó, láti sọ ọrọ-òdì sí orúkọ rẹ, àti sí àgọ́ rẹ, àti sí àwọn tí ní gbé ọrun.

⁷ A sì fún un láti máa bá àwọn èníyàn mímó jagun, àti láti ségun wọn, a sì fi agbára fún un lórí gbogbo ẹyà, àti èníyàn, àti èdè, àti orílẹ. ⁸ Gbogbo àwọn tí ní gbé orí ilẹ ayé yóò sì máa sìn ín, olúkúlukù ẹni tí a kò kọ orúkọ rẹ, sínú ìwé iyé Ọdó-Àgùntàn tí a tí pa láti ìpilẹṣẹ ayé.

⁹ Bí ẹnikéni bá létí kí o gbó.

¹⁰ Èni tí a ti pinnu rẹ fún ìgbékùn,

ìgbékùn ni yóò lọ;

èni tí a sì ti pinnu rẹ fún idà,

ni a ó sì fi idà pa.

Níhìn-ín ni sùúrù àti ìgbàgbó àwọn èníyàn mímó wà.

Èranko jáde nínú ilẹ

¹¹ Mo sì rí èranko mìíràn gòkè láti inú ilẹ wá; ó sì ní ìwo méjì bí Ọdó-Àgùntàn, ó sì ní sòrọ bí dragoni.

¹² Ó sì ní lo gbogbo agbára èranko èkínní níwájú rẹ, ó sì mú ilẹ ayé àti àwọn tí ní gbé inú rẹ foríbalẹ fún

eranko èkinní tí a ti wo ọgbé àṣápa rẹ sàn. ¹³ Ó sì n̄ şe ohun ịyanu n̄lá, àní tí ó fí n̄ mú iná sòkalè láti ọrun wá sì ilè ayé níwájú àwọn èniyàn. ¹⁴ Ó sì n̄ tán àwọn tí n̄ gbé orí ilè ayé jẹ nípá àwọn ohun ịyanu tí a fí fún un láti şe níwájú eranko náà; ó wí fún àwọn tí n̄ gbé orí ilè ayé láti ya àwòrán fún eranko náà tí o tí gbá ọgbé idà, tí ó sì yé. ¹⁵ A sì fí fún un, láti fí ẹmí fún àwòrán eranko náà kí ó máá sòrò kí ó sì mu kí a pa gbogbo àwọn tí kò foríbalè fún àwòrán eranko náà.

¹⁶ Ó sì mu gbogbo wọn, àti kékeré àti n̄lá, ọlóqrò àti tálákà, olómìnira àti ẹrú, láti gba àmì kan sí ọwó ọtún won, tàbí ní iwájú orí wọn; ¹⁷ àti kí enikéni má lè rà tàbí tà, bí kò şe eni tí o bá ní àmì náà, éyí ni orúkọ eranko náà, tàbí àmì orúkọ rẹ.

¹⁸ Níhìn-ín ni ọgbón gbé wà. Eni tí o bá ní òye, kí o ka òṅkà tí n̄ bẹ́ lára eranko náà, nítorí pé òṅkà èniyàn ni, òṅkà rẹ náà sì jé ọtálélégbèta ó lé méfa (666).

14

Odó-àgùntàn àti ọké méje ó lé ẹgbàajì (144,000)

¹ Mo sì wo, si kíyèsí i, Odó-Àgùntàn náà dúró lórí ọkè Sioni, àti pèlú rẹ ọké méje ó lé ẹgbàajì (144,000) èniyàn; wọn ní orúkọ rẹ, àti orúkọ baba rẹ tí a kọ sí iwájú orí wọn. ² Mo sì gbó ohùn kan láti ọrun wá, bí ariwo omi púpò, àti bí sisán àrá n̄lá, mo sì gbó àwọn aludùrù tí wọn n̄ lu dùrù. ³ Wọn sì n̄ kọ bí eni pé orin tuntun níwájú ité náà, àti níwájú àwọn ẹdá alààyè mérin n̄ ni àti àwọn àgbà náà, kò sì sí eni tí o lè kọ orin náà, bí kò şe àwọn ọké méje ó lé ẹgbàajì (144,000) èniyàn, tí a tí rà padà láti inú

ayé wá. ⁴ Àwọn wònyí ni a kò fi obìnrin sọ di èerí, nítorí tí wón jé wúndíá. Àwọn wònyí ni o ní tọ Ọdó-àgùntàn náà léyìn níbikíbi tí o bá ní lọ. Àwọn wònyí ni a rà padà láti inú àwọn ènìyàn wá, wón jé àkóso fún Olórun àti fún Ọdó-Àgùntàn náà. ⁵ A kò sì rí èké lénu wọn, wọn jé aláìlábukù.

Àwọn angeli méta

⁶ Mo sì rí angeli mìíràn ní fò ní àárín méjì ọrun, pèlú ìyìnrere àìnípékun láti wàásù fún àwọn tí ní gbé orí ilè ayé, àti fún gbogbo orílè, àti ẹyà, àti èdè, àti ènìyàn. ⁷ Ó ní wí ni ohùn rara pé, “E bèrù Olórun, kí ẹ sì fi ògo fún un, nítorí tí wákàtí idájó rẹ dé: ẹ sì foríbalè fún ẹni tí o dá ọrun, àti ayé, àti Òkun, àti àwọn orísun omi!”

⁸ Angeli mìíràn sì tèlé e, ó ní wí pé, “o şubú, Babeli nílá şubú, èyí ti o tí ní mú gbogbo orílè-èdè mu nínú ọtí wáinì àímó àgbèrè rẹ!”

⁹ Angeli mìíràn, ẹkèta, sì tèlé wọn, ó ní wí ni ohùn rara pé, “Bí ẹnikéni bá ní foríbalè fún ẹranko náà àti àwòrán rẹ, tí ó sì gba àmì sí iwájú orí rẹ tàbí sí ọwó rẹ. ¹⁰ Òun pèlú yóò mú nínú ọtí wáinì ibínú Olórun, tí a dà ní ẹkúnréré sínú ago ìrunú rẹ; a ó sì fi iná sulfuru dá a lóró níwájú àwọn angeli mímó, àti níwájú Ọdó-àgùntàn. ¹¹ Èéfín ɿdálóró wọn ní lọ sókè tití láéláé wọn kò sì ní ɻisinmi ni ɻosán àti ní òru, àwọn tí ní foríbalè fún ẹranko náà àti fún àwòrán rẹ, àti ẹnikéni tí o ba sì gba àmì orúkọ rẹ.” ¹² Níhìn-ín ni sùúrù àwọn ènìyàn mímó gbé wà: àwọn tí ní pa òfin Olórun àti ìgbàgbó Jesu mó.

13 Mo sì gbó ohùn kan láti ọrun wá ní wí fún mi pé, “Kòwé rẹ, Alábùkún fún ni àwọn ọkú tí o kú nínú Olúwa láti ìhín lọ.”

Alábùkún ni wón nítòótó, bẹè ni, Èmí wí, “Nítorí tí wọn yóò sinmi kúrò nínú làálàá wọn, nítorí işé wọn ní tò wọn léyìn.”

Ikórè ayé

14 Mo sì wo, sì kíyèsi i, ìkùùkuu àwosánmò funfun kan, àti lórí ìkùùkuu àwosánmò náà èníkan jójòkó tí o dàbí “omọ ènlyàn,” tí òun ti adé wúrà ní orí rẹ, àti dòjé mímú ni ọwó rẹ. **15** Angeli mìíràn sì tí inú témpli jáde wa tí ní ké lóhùn rara sí eni tí ó jójòkó lórí ìkùùkuu àwosánmò náà pé, “Tẹ dòjé rẹ bọ ó, kí ó sì máa kórè; nítorí àkókò àti kórè dé, nítorí ikórè ayé ti gbó tán.” **16** Ení tí ó jójòkó lórí ìkùùkuu àwosánmò náà sì té dòjé rẹ bọ orí ilè ayé; a sì şe ikórè ilè ayé.

17 Angeli mìíràn sì tí inú témpli tí ní bẹ ni ọrun jáde wá, òun pèlú sì ní dòjé mímú, kan. **18** Angeli mìíràn sì tí ibi pepé jáde wá, tí ó ní agbára lórí iná; ó sì ké ni ohùn rara sí eni tí o ni dòjé mímú náà, wí pé, “Tẹ dòjé rẹ mímú bọ ó, ki ó sì ré àwọn ìdì àjàrà ayé, nítorí àwọn èso rẹ tí pón.” **19** Angeli náà sì té dòjé rẹ bọ ilè ayé, ó sì gé àjàrà ilè ayé, ó sì kó o lọ sínú ifúntí, ifúntí ńlá ibínú Olórun. **20** A sì té ifúntí náà léyìn òde ìlú náà, ejé sì ti inú ifúntí náà jáde, ó sì ga sókè dé okùn ijánu eşin, èyí tí ìnàsílè rẹ to ègbẹjò (1,600) ibùsò.

15

Angeli méje pèlú ịyọnú méje

¹ Mo sì rí àmì miíràn ní ọrun tí ó tóbi tí ó sì ya ni lénu, àwọn angeli méje tí ó ni àwọn ìyọnú méje ìkéyìn, nítorí nínú wọn ni ibínú Olórun dé òpin. ² Mo sì rí bí eni pé, Òkun dígí tí o dàpò pèlú iná: àwọn tí ó sì dúró lórí Òkun dígí yìí jé àwọn ti wón ségun éranko náà, àti àwòrán rẹ, àti àmì rẹ àti nómbà orúkọ rẹ, wọn ní ohun èlò orin Olórun. ³ Wón sì ní kọ orin ti Mose, iránṣé Olórun, àti orin ti Ọdó-Àgùntàn, wí pé: “Títóbi àti iyanu ni àwọn işé rẹ,

Olúwa Olórun Olódùmarè;
òdodo àti òtító ni ọnà rẹ,
íwọ ọba àwọn orílè-èdè.

⁴ Ta ni kì yóò bérù, Olúwa,
tí kì yóò sì fi ògo fún orúkọ rẹ?

Nítorí íwọ níkan şoşo ni mímó.
Gbogbo àwọn orílè-èdè ni yóò sì wá,
ti yóò sì foríbalè níwájú rẹ,
nítorí a ti fi ìdájó rẹ hàn.”

⁵ Léyìn náà mo sì wo, sì kíyèsí i, a sí témpli àgọ érí ní ọrun sílé; ⁶ àwọn angeli méje náà sì ti inú témpli jáde wá, wón ni ìyọnú méje náà, a wò wón ní aso ọgbò funfun ti ní dán, a sì fi àmùrè wúrà diwón ni oókan àyà. ⁷ Àti ọkan nínú àwọn ẹdá alààyè mérin náà fi ìgò wúrà méje fún àwọn angeli méje náà, tí ó kún fún ibínú Olórun, eni tí ní bẹ láààyè láé àti láéláé. ⁸ Témpli náà sì kún fún èéfín láti inú ògo Olórun àti agbára rẹ wá; ẹnikéni kò sì lè wọ inú témpli náà lọ tití a fi mú ìyọnú méjèèje àwọn angeli méje náà şe.

16

Àwọn ago ibínú Olórun

¹ Mo sì gbó ohùn nílá kan láti inú témpli wá, ní wí fún àwọn angéli, méje ní pé, “È lọ, e sì tú ago ibínú Olórun wòn-qn-ní sí orí ayé.”

² Èkínní sì lọ, ó sì tú ago tirè sí orílè ayé: egbò kíkè tí ó sì díbàjé sì dá àwọn èníyàn tí ó ní àmì éranko náà, àti àwọn tú ní foríbalè fún àwòrán rẹ.

³ Èkejì sì tú ago sínú Òkun; ó sì dàbí ejè òkú èníyàn, gbogbo ọkàn alààyè sì kú nínú Òkun.

⁴ Èkèta sì tú ago tirè sínú odò, àti sì orísun àwọn omi; wón sì di ejè. ⁵ Mo sì gbó angéli tí ó ní wí pé: “Olódodo ni ìwò ninu gbogbo ìdájó wònyí, ìwò ení tí ó n bẹ àti tí ó tí wa, Èni Mímó nítorí tí ìwò şe ìdájó bẹ́.

⁶ Nítorí tí wón ti ta ejè àwọn èníyàn mímó àti ti àwọn wòlì sílè,

ìwò sì fi ejè fún wọn mu; èyí yíí ní ó yé wón.”

⁷ Mo sì gbó ti pẹpé ní ké wí pé:

“Bẹ́ ni, Olúwa Olórun Olódùmarè, òtító àti òdodo ní ìdájó rẹ.”

⁸ Èkèrin sì tú ago tirè sórí oòrùn; a sì yòñda fún un láti fi iná jó èníyàn lára. ⁹ A sì fi ooru nílá jó àwọn èníyàn lára, wón sì sòrò-òdì sí orúkọ Olórun, ení tí ó ní agbára lórí ìyònu wònyí: wọn kò sì ronúpìwàdà láti fi ògo fún un.

¹⁰ Èkarùnún sì tú ago tirè sórí ìté éranko náà; ilè ọba rẹ sì sòkùnkùn; wón sì ní gé ahón wọn jé nítorí ìrora. ¹¹ Wón sì sòrò-òdì sí Olórun ọrun nítorí ìrora

wọn àti nítorí egbò wọn, wón kò sì ronúpìwàdà isé wòn.

¹² Ekefà sì tu ìgò tirè sórí odò nílá Eufurate; omi rẹ sì gbẹ, kí a lè pèsè ọnà fún àwọn ọba láti ìlà-oòrùn wá. ¹³ Mo sì rí àwọn èmí àìmọ méta bí ọpòlọ, wón ti énu dragoni náà àti énu éranko náà àti énu wòlùù èké náà jáde wá. ¹⁴ Nítorí èmí èṣù ni wón, tí n̄ şe isé ịyanu, àwọn tí n̄ jáde lọ sódò àwọn ọba gbogbo ilè ayé, láti gbá wọn jọ sí ogun ojó nílá Olórun Olódùmarè.

¹⁵ “Kíyèsi i; n̄ bò bi olè, ibùkún ni fún éni tí n̄ şónà, tí ó sì n̄ pa aso rẹ mó, kí ó má bá a rìn ni ihòhò, wọn a sì rí ìtijú rẹ.”

¹⁶ Ó sì gbá wọn jó sí ibìkan tí a n̄ pè ní Amagedoni ní èdè Heberu.

¹⁷ Ekeje si tú ago tirè sí ojú ọrun; ohùn nílá kan sì ti inú témpli jáde láti ibi ìté, wí pé, “Ó parí!” ¹⁸ Mọnàmóná sì ko, a sì gbó ohùn, àrá sì sán, ìṣelè nílá sì şè, irú èyí tí kò şè ri láti ìgbà tí èníyàn ti wà lórí ilè, irú ìṣelè nílá béè, tí ó sì lágbára tó béè. ¹⁹ Ilú nílá náà sì pín sí ipa méta, àwọn orílè-èdè sì şubú: Babeli nílá sì wá sí ìrántí níwájú Olórun, láti fi ago ọtí wáinì ti ìrunú ibínú rẹ fún un. ²⁰ Olukúlukù erékùsù sì sálo, a kò sì ri àwọn òkè nílá mó. ²¹ Yinyín nílá, tí ọkókókan rẹ tó táléntì ní iwòn, sì bó lù àwọn èníyàn láti ọrun wà, àwọn èníyàn sì sòrò-òdì sì Olórun nítorí iyónu yinyín náà; nítorí tí iyónu rẹ náà pò gidigidi.

16:12 Isa 11.15-16. **16:13** 1Qb 22.21-23; Ek 8.3. **16:15** 1Tẹ 5.2. **16:16** 2Qb 9.27. **16:17** Isa 66.6. **16:18** Ek 19.16; Da 12.1. **16:21** Ek 9.23.

17

Obìnrin àti eranko

¹ Ọkan nínú àwọn angeli méje náà tí ó ní ìgò méje wòn-qn-nì sì wá, ó sì ba mi sòrò wí pé, “Wá níhìn-ín; èmi ó sì fi ìdájó àgbèrè nílá ní tí ó jokòó lórí omi púpò han o, ² eni tí àwọn ọba ayé bá şe àgbèrè, tí a sì fi ọtí wáinì àgbèrè rẹ pa àwọn tí ní gbé inú ayé.”

³ Ó sì gbé mi nínú èmí lọ sí aginjù: mo sì rí obìnrin kan ó jokòó lórí eranko aláwò òdòdó kan tí ó kún fún orúkọ ọrò-òdì, ó ní orí méje àti ìwo mewàá. ⁴ A sì fi aṣo elése àlukò àti aṣo òdòdó wọ obìnrin náà, a sì fi wúrà àti òkúta iyebíye àti perli şe é ní ọṣó, ó ní ago wúrà kan ní ọwó rẹ, tí ó kún fún ìríra àti fún ègbin àgbèrè rẹ; ⁵ àti níwájú rẹ ni orúkọ kan tí a kọ:

Ohun ijìnlè Babeli nílá
ìyá àwọn panşágà
àti àwọn ohun ìríra ayé.

⁶ Mo sì rí obìnrin náà mu ejé àwọn èníyàn mímó, àti ejé àwọn ajérií ikú Jesu ní àmuyó.

Nígbà tí mo sì rí i, ẹnu yà mi gidigidi. ⁷ Angeli sì wí fún mi pé, “Nítorí kí ni ẹnu şe yà ó? Èmi ó sọ ti ijìnlè obìnrin náà fún o, àti ti eranko tí ó gùn, ti ó ní orí méje àti ìwo mewàá. ⁸ Eranko tí ìwọ ri nì, o ti wà, kò sì sí mó, yóò sì ti inú ọgbun gòkè wá, yóò sì lọ sínú iparun rẹ. Àwọn olùgbé ayé ti a kọ orúkọ wọn sínú ìwé iye láti ìpilèṣẹ ayé, nígbà tí wọn ní wò eranko tí o ti wà, tí kò sì sí mó, tí ó sì ní bò wá, ẹnu si ya wọn.

⁹ “Níhìn-ín ni ìtumò tí o ní ọgbón wà. Orí méje ni òkè nílá méje ni, lórí èyí tí obìnrin náà jokòó. ¹⁰ Ọba méje sì ní wọn: àwọn mårùn-ún şubú, Ọkan ní bẹ,

17:1 Jr 51.13. **17:2** Isa 23.17; Jr 25.15-16. **17:4** Jr 51.7. **17:8**
Da 7.3; If 3.5.

òkan ìyókù kò sì tí ì dé; nígbà tí ó bá sì dé, yóò dúró fún ìgbà kúkúrú. ¹¹ Èranko tí ó sì ti wà, tí kò sì sí, òun náà sì ni èkejọ, ó sì ti inú àwọn méje náà wá, ó sì lọ sí ìparun.

¹² “Ìwo méwàá tí ìwọ sì rí ni ọba méwàá ni wọn, tí wọn kò ì tì gba ijọba; şügbón wọn gba àṣe bí ọba pèlú èranko náà fún wákàtí kan. ¹³ Àwọn wònyí ní inú kan, wòn yóò sì fi agbára àti ọlá wọn fún èranko náà. ¹⁴ Àwọn wònyí ni yóò si máa bá Ọdó-Àgùntàn jagun, Ọdó-Àgùntàn náà yóò sì ségun wọn: nítorí òun ni Olúwa àwọn Olúwa, àti ọba àwọn oba: àwọn tí ó sì wà pèlú rẹ, tí a pè, tí a yàn, tí wòn sì jé olóótító yóò sì ségun pèlú.”

¹⁵ Ó sì wí fún mi pé, “Àwọn omi tí ìwọ ti rí ni, níbi tí àgbèrè náà jákòó, àwọn ènìyàn àti ẹyà àti orilẹ àti onírúurú èdè ni wòn. ¹⁶ Àti ìwo méwàá tí ìwọ rí, àti èranko náà, àwọn wònyí ni yóò kóriíra àgbèrè náà, wòn ó sì sọ ó di ahoro àti ení ìhòhò, wòn ó sì jé èranara rẹ, wòn ó sì fi iná sun ún pátápátá. ¹⁷ Nítorí Olórun ti fi sínú ọkàn wòn láti mú ifé rẹ şe, láti ní inú kan, àti láti fi ijọba wòn fún èranko náà, tití ɔrò Olórun yóò fi şe. ¹⁸ Obìnrin tí ìwọ rí ní ìlú nílá ni, tí ní jé ọba lórí àwọn ọba ilè ayé.”

18

Ìsubú Babeli

¹ Léyìn nñkan wònyí mo sì rí angéli mìràn, ó ní ti ɔrun sòkalẹ́ wá ti òun ti agbára nílá; ilè ayé sì ti ipa ògo rẹ mó�è. ² Ó sì kígbé ní ohùn rara, wí pé:

“Babeli nílá ʂubú! Ó ʂubú!

Ó sì di ibùjókòó àwọn ẹmí èṣù,
àti ihò fún ẹmí àímó gbogbo,
àti ilé fún eyé àímó gbogbo,
ilé fún ẹranko ìríra àti àímó gbogbo.
³ Nítorí nípa ọtí wálinì ìrunú àgbèrè rẹ ni
gbogbo àwọn orílè-èdè ʂubú.

Àwọn ọba ayé sì ti bá a ʂe àgbèrè,
àti àwọn oníṣòwò ayé sì di olórò nípa ọpòlòpò
wòbià rẹ.”

⁴ Mo sì gbó ohùn mìíràn láti ọrun wá, wí pé:
“E ti inú rẹ jáde, ẹyin ènyiyan mi,’
kí ẹ ma bá a ʂe alábápín nínú ẹṣe rẹ,
kí ẹ ma bà á sì ʂe gbà nínú ịyọnú rẹ.

⁵ Nítorí àwọn ẹṣe rẹ ga tití dé ọrun,
Olórunk sì ti rántí àìṣedéédéé rẹ.

⁶ San an fún un, àní bí òun tí san án fún ní,
kí ó sì ʂe e ni ilópo méjì fún un gégé bí iṣé rẹ,
nínú ago náà tí o ti kún, òun ni kí ẹ sì kún fún
un ni méjì.

⁷ Níwón bí o ti yin ara rẹ lógo tó,
tí ó sì hùwà wòbià,
níwòn bẹè ni kí ẹ dá a lóró kí ẹ sì fún un ní ìbànújé;
nítorí tí ó wí ní ọkàn rẹ pé,
'Mo jókòó bí ọbabìnrin,
èmi kí sì í ʂe opó, èmí kí yóò sì rí ìbànújé láé.'

⁸ Nítorí náà, ní ọjó kan ni ịyọnú rẹ yóò dé,
ikú, àti ìbìnújé, àti ìyàn;
a ó sì fi iná sun ún pátápátá:

nítorí pé alágbará ni Olúwa Ọlórun tí ní şe ìdájó rẹ.

9 “Àti àwọn ọba ayé, tí ó ti ní bá a şe àgbèrè, tiwọn sì ní hùwà wòbìà, yóo sì pohùntré eékún lé e lórí, nígbà tí wọn bá wo èéfin ijóná rẹ. **10** Wón ó dúró ní òkèrè réré nítorí ibèrù işé oró rẹ, wọn ó máa wí pé:

“Ègbé! Ègbé, ni fún ìlú nílá náà,
Babeli ìlú alágbará nì!

Nítorí ní wákàtí kan ni ìdájó rẹ dé!

11 “Àwọn oníṣòwò ayé sì ní sokún, wọn sì ní şofò lórí rẹ, nítorí pé ẹnikéni kò rà ojá wọn mó. **12** Ojá wúrà, àti ti fàdákà, àti ti òkúta iyebíye, àti ti perli, àti ti aṣo ọgbò wíwé, àti tí elése àlùkò, àti ti şédà, àti ti òdòdó, àti ti gbogbo igi olóóórùn dídùn, àti ti olukúlukù ohun èlò tí a fi igi iyebíye şe, àti ti idé, àti ti irin, àti ti òkúta mabu. **13** Àti ti Kinamoni, àti ti onírúurú ohun olóóórùn dídùn, àti ti ohun ikunra, àti tí türarí, àti ti otí wáìnì, àti ti òróró, àti ti iyéfun dáradára, àti ti alikama, àti ti ẹran nílá, àti ti àguntàn, àti ti eşin, àti ti kéké, àti ti ẹrú, àti ti ọkàn èníyàn.

14 “Àti àwọn èso tí ọkàn rẹ ní şe. Ifékúfèé sí, si lo kúrò lódò rẹ, àti ohun gbogbo tí ó dùn tí ó sì dára şègbé mó o lójú, kì yóo sì tún rí wọn mó láé. **15** Àwọn oníṣòwò níñkan wònyí, tí a ti ipa rẹ sọ di ọlórò, yóo dúró ní òkèrè réré nítorí ibèrù işé oró rẹ, wọn o máa sokún, wón ó sì máa şofò, **16** wí pé:

“Ègbé! Ègbé, ni fún ìlú nílá nì,
tí a wò ní aṣo ọgbò wíwé,
àti ti elése àlùkò, àti ti òdòdó, àti ti a sì fi wúrà
şe ní ọşó, pèlú òkúta iyebíye àti peali!

17 Nítorí pé ní wákàtí kan ni ọrọ ti o pò tó bẹ́è di asán!

“Àti olúkúlukù éni tí ní rin ojú omi lọ sí ibikíbi, àti àwọn ti ní shíshé nínú ọkọ àwọn ti ní şòwò ojú Òkun dúró ní òkèrè réré, **18** wón sì kígbe nígbà tí wón rí eéfín jíjóná ré, wí pé, ‘Ìlú wo ni o dàbí ìlú yìí?’ **19** Wón sì kú ekuru sí orí wọn, wón kígbe, wón sokún, wọn sì ní şòfò, wí pé:

“Ègbé! Ègbé, ni fún ìlú nílá náà,
nínú èyí tí a sọ gbogbo àwọn tí ó ni ọkọ
ní Òkun di olórò nípa ohun iyebíye rè!
Nítorí pé ni wákàtí kan, a sọ ó di ahorो.’

20 “Yò lórí rè, ìwọ ọrun!

È yò, èyin ènìyàn Olórun!
È yò, èyin aposteli mímó àti wòlñi!
Nítorí Olórun ti gbèsan yín lára rè
nítorí idájó tí ó gbé ka orí re.”

21 Angéli alágbará kan sì gbé òkúta kan sókè, ó dàbí ọlo nílá, ó sì jù ú sínú Òkun, wí pé:

“Báyíí ní a ó fi agbára nílá
bí i Babeli ìlú nílá ni wó,
a kí yóò sì rí i mó láé.

22 Àti ohùn àwọn aludùrà, àti ti àwọn olórin,
àti ti àwọn afunfèrè, àti ti àwọn afùnpè,
ni a kí yóò sì gbó nínú rẹ mó rara;
àti olúkúlukù onísònà ohunkóhun ni a kí yóò sì
rí nínú rẹ mó láé.

Àti ìró ọlo ní a kí yóò

18:17 Isa 23.14; El 27.26-30. **18:19** El 27.30-34. **18:20** Isa

44.23; Jr 51.48. **18:21** Jr 51.63; El 26.21. **18:22** Isa 24.8; El 26.13.

sì gbó mò nínú rẹ láé;
 23 Àti ìmólè fitílà ni kì yóò sì tàn nínú rẹ mó láé;
 a kì yóò sì gbó ohùn ọkọ ìyàwó àti ti ìyàwó nínú
 rẹ mó láé:
 nítorí pé àwọn oníṣòwò rẹ ni àwọn ẹni ñlá ayé;
 nítorí pé nípa ọṣó rẹ ni a fi tàn orílè-èdè gbogbo
 jẹ.
 24 Àti nínú rẹ ni a gbé ri ẹjẹ àwọn wòlù, àti ti àwọn èníyàn mímó, àti ti gbogbo àwọn tí a
 pa lórí ilè ayé.”

19

Haleluya

1 Léyìn nñkan wònyí mo gbó ohùn ñlá ní ọrun bí
 ẹni pé tí ọpòlòpò èníyàn, ní wí pé:
 “Haleluya!

Ti Olúwa Olórun wa ni ìgbàlà, àti olá àti agbára,
 2 nítorí òtító àti òdodo ni ìdájó rẹ.

Nítorí o ti ẹsé ìdájó àgbèrè ñlá a ní,
 tí o fi àgbèrè rẹ ba ilè ayé jé, ó sì ti gbèsan ẹjẹ
 àwọn ìránṣé rẹ lówó rẹ náà.”

3 Àti léékéjì wón wí pé:
 “Haleluya!

Èéfin rẹ sì gòkè lọ láé àti láéláé.”

4 Àwọn àgbà mérìnlélóngún ní, àti àwọn ẹdá alààyè
 mérin ní sì wólè, wón sì foríbalè fún Olórun tí ó
 jokòó lórí ìté, wí pé:

“Àmín, Haleluya!”

5 Ohùn kan sì ti ibi ìté náà jáde wá, wí pé:

“È máa yin Olórun wa,
èyin iránṣé rẹ gbogbo,
èyin tí ó bérù rẹ,
àti èwe àti àgbà!”

6 Mo sì gbó bí ení pé ohùn ọpòlọpò ènìyàn, àti bí
író omí púpò, àti bí író àrá nílá nílá, ní wí pé:
“Haleluya!

Nítorí Olúwa Olórun wa, Olódùmarè ní jẹ ọba.

7 È jé kí a yò, kí inú wa kí ó sì dùn gidigidi,
kí a sì fi ògo fún un.

Nítorí pé ìgbéyàwó Ọdó-Àgùntàn dé,
aya rẹ sì ti múra tán.

8 Oun ni a sì fi fún pé kí ó wọ aṣo ọgbò
wíwé tí ó funfun gbòò.”

(Nítorí pé aṣo ọgbò ní dúró fún işé ọdodo àwọn
ènìyàn mímó.)

9 Ó sì wí fún mi pé, “Kòwé rẹ, ‘Ìbùkún ni fún àwọn
tí a pè sí àsè alé ìgbéyàwó ọdó-àgùntàn.’” Ó sì wí fún
mi pé, “Iwonyí ni ọrọ ọtító Olórun.”

10 Mo sì wólè ní esé rẹ láti foríbalè fún un. Ó sì
wí fún mi pé, “Wò ó, má şe bẹ́: iránṣé ẹlegbé rẹ ni
èmi, àti ti àwọn arákùnrin rẹ tí wón di ẹrí Jesu mú.
Foríbalè fún Olórun: nítorí pé ẹrí Jesu ni isotéle.”

Eni tó gun eṣin funfun

11 Mo sì rí ọrun sí sílè, sì wò ó, eṣin funfun kan;
eni tí ó jókòó lórí rẹ ni à ní pè ní Olódodo àti Olóötító,
nínú ọdodo ni ó sì ní şe ịdájó, tí ó ní jagun. **12** Ojú
rẹ dàbí ọwó-iná, àti ní orí rẹ ni adé púpò wà; ó sì
ní orúkọ kan tí a kọ, tí ẹnikéni kò mó, bí kò şe òun

tíkára rẹ. ¹³ A sì wò óní aṣo tí a tè bọ inú ejé, a sì ní pe orúkọ rẹ ní Ọrọ Olórun. ¹⁴ Àwọn ogun tí ní bẹ ní ḥrun tí a wò ní aṣo ḥgbò wíwé, funfun àti mímó, sì ní tò ó léyìn lórí ẹsin funfun. ¹⁵ Àti láti ẹnu rẹ ni idà mímú ti ní jáde lọ, kí ó lè máa fi sá àwọn orílè-èdè: “Óun ó sì máa fi ḥpá irin ẹshe àkoso wọn.” Ó sì ní tẹ ifúntí àti ibínú Olórun Olódùmarè. ¹⁶ Ó sì ní lára aṣo rẹ àti ni itàn rẹ orúkọ kan tí a kọ:

Oba àwọn ọba àti Olúwa àwọn olúwa.

¹⁷ Mo sì rí angéli kan dúró nínú oòrùn; ó sì fi ohùn rara kígbé, ó ní wí fún gbogbo àwọn ẹyé tí ní fò ní agbede-méjì ḥrun pé, “È wá e sì kó ara yín jọ pò sí àṣé nílá Olórun; ¹⁸ kí ẹyin kí ó lè jẹ ẹran-ara àwọn ọba, àti ẹran-ara àwọn olórí ogun àti ẹran-ara àwọn èniyàñ alágbára, àti ẹran àwọn ẹsin, àti ti àwọn tí ó jókòó lórí wọn, àti ẹran-ara ènìyàñ gbogbo, àti ti òmìnira, àti ti ẹrú, àti ti èwe àti ti àgbà.”

¹⁹ Mo sì rí ẹranko náà àti àwọn ọba ayé, àti àwọn ogun wọn tí a gbá jọ láti bá ẹni tí ó jókòó lórí ẹsin náà àti ogun rẹ jagun. ²⁰ A sì mú ẹranko náà, àti wòlfí èké ní pèlú rẹ, tí ó ti ní ẹshe ịyanu níwájú rẹ, èyí tí ó fi ní tan àwọn tí ó gba àmì ẹranko náà àti àwọn tí ní foríbalé fún àwòrán rẹ jẹ. Àwọn méjèjì yí ni a sọ láààyè sínú adágún iná tí ní fi sulfuru jó. ²¹ Àwọn ịyókù ni a sì fi idà ẹni tí ó jókòó lórí ẹsin náà pa, àní idà tí ó ti ẹnu rẹ jáde, gbogbo àwọn ẹyé sì ti ipa ẹran-ara wọn yó.

20

Ijọba ẹgbèrún ọdún

¹ Mo sì rí angéli kan ní ti ọrun sòkalè wá, ti òun ti kókóró ọgbun, àti ẹwọn nílá kan ní ọwó rẹ. ² O sì di dragoni náà mú, ejò àtijó nì, tí í ẹse èṣù, àti Satani, ó sì dè é ní ẹgbèrún (1,000) ọdún. ³ Ó sì gbé e sọ sínú ọgbun náà, ó sì tì í, ó sì fi èdèlì dì í lórí rẹ, kí ó má ba à tan àwọn orílè-èdè jẹ mó tití ẹgbèrún (1,000) ọdún náà yóò fi pé. Léyìn èyí, a kò le şàì tú u sílè fún ìgbà dié.

⁴ Mo sì rí àwọn ité, wón sì jókòó lórí wọn, a sì fi idájó fún wón, mo sì rí ọkàn àwọn tí a ti bé lórí nítorí èrí Jesu, àti nítorí ọrọ Olórun, àti àwọn tí kò sì foríbalè fún èranko náà, àti fún àwòrán rẹ, tàbí tí kò sì gbà àmì rẹ ní iwájú wọn àti ní ọwó wọn; wón sì wà láààyè, wón sì jẹ ọba pèlú Kristi ní ẹgbèrún (1,000) ọdún. ⁵ (Àwọn òkú ịyókù kò wà láààyè mó tití ẹgbèrún (1,000) ọdún náà yóò fi pé). Èyí ni àjínde èkinní. ⁶ Ení ibùkún àti mímó ni ení tí ó ní ipa nínú àjínde èkinní náà. Lórí àwọn wònyí ikú ẹèkejì kò ní agbára, şùgbón wọn ó jẹ àlùfáà Olórun àti ti Kristi, wọn ó sì máa jẹ ọba pèlú rẹ ní ẹgbèrún (1,000) ọdún.

Ìparun Satani

⁷ Nígbà tí ẹgbèrún (1,000) ọdún náà bá sì pé, a ó tú Satani sílè kúrò nínú túbú rẹ. ⁸ Yóò sì jáde lọ láti máa tan àwọn orílè-èdè tí ní bẹ ní igun mérèèrin ayé jẹ, Gogu àti Magogu, láti gbá wọn jọ sí ogun: àwọn tí iyé wọn dàbí iyanrìn Òkun. ⁹ Wón sì gòkè lọ la ibú ayé já, wón sì yí ibùdó àwọn èniyààn mímó ká àti ilú àyànfé náà: iná sì ti ọrun sòkalè wá, ó sì jó wọn run. ¹⁰ A sì wó Èṣù tí ó tàn wón jẹ lọ sínú adágún iná àti

sulfuru, níbi tí ẹranko àti wòlìù èké nì gbé wà, a ó sì máa dá wọn lóró tòsán tòru láé àti láéláé.

Àwọn òkú gba ìdájọ

¹¹ Mo sì rí ìté funfun nílá kan, àti ẹni tí ó jòkòó lórí rẹ, níwájú ẹni tí ayé àti ọrun fò lọ; a kò sì rí ààyè fún wọn mó. ¹² Mo sì rí àwọn òkú, àti èwe àti àgbà, wọn dúrò níwájú ìté; a sì sí àwọn ìwé sílè; a sì sí àwọn ìwé mìúràñ kan sílè tí í şe ìwé iyè: a sì şe ìdájọ fún àwọn òkú láti inú ohun tí a ti kọ sínú àwọn ìwé náà, gégé bí işé wọn. ¹³ Òkun sì jòwó àwọn òkú tí ní bẹ nínú rẹ lówó; àti òkú àti ipò òkú sì jòwó òkú tí ó wà nínú wọn pèlú: a sì şe ìdájọ wọn, olúkúlùkù gégé bí işé wọn. ¹⁴ Àti ikú àti ipò òkú ni a sì sọ sínú adágún iná. Èyí ni ikú kejì. ¹⁵ Bí a bá sì rí ẹnikéni tí a kò kọ orúkọ rẹ sínú ìwé iyè, a ó sọ ó sínú adágún iná.

21

Jerusalemu tuntun

¹ Mo sì rí ọrun tuntun kan àti ayé tuntun kan, nítorí pé ọrun ti işáájú àti ayé işáájú ti kojá lọ; Òkun kò sì sí mó. ² Mo sì rí ìlú mímó, Jerusalemu tuntun ní ti ọrun sòkalè wá láti ọdò Olórun, tí a ti múra sílè bí ìyawó tí a şe lóşòó fún ọkọ rẹ. ³ Mo sì gbó ohùn nílá kan láti orí ìté náà wá, ní wí pé, “Kiyési i, àgò Olórun wà pèlú àwọn ènìyàn, òun ó sì máa bá wọn gbé, wọn ó sì máa jé ènìyàn rẹ, àti Olórun tìkára rẹ yóò wà pèlú wọn, yóò sì máa jé Olórun wọn. ⁴ Olórun yóò sì nu omijé gbogbo nù kúrò ni ojú wọn; kì yóò sì sí

20:11 Da 7.9-10. **20:15** If 3.5. **21:1** Isa 66.22. **21:2** If 3.12.

21:3 El 37.27. **21:4** Isa 25.8; 35.10.

ikú mó, tàbí ọfọ, tàbí ẹkún, bẹè ni kí yóò sí ìrora mó, nítorí pé ohun àtijó tí kojá lọ.”

5 Ení tí ó jójòkó lórí ìté náà, sì wí pé, “Kíyèsi i, mo sọ ohun gbogbo di ọtun!” Ó sì wí fún mi pé, “Kòwé rè, nítorí ọrọ wònyí òdodo àti òtító ni wón.”

6 Ó sì wí fún mi pé, “Ó parí. Èmi ni Alfa àti Omega, ìpilèṣe àti òpin. Èmi ó sì fi omi fún éni tí òùngbẹ́ ní gbe láti inú orísun omi ìyé lófèé. **7** Ení tí ó ba ségun ni yóò jogún nñkan wònyí; èmi ó sì mása jé Olórun rè, òun ó sì mása jé ọmọ mi. **8** Șùgbón àwọn ojo, àti aláigbàgbó, àti éni ìríra, àti apànlíyàn, àti àgbèrè, àti oso, àti abòrìṣà, àti àwọn èké gbogbo, ni yóò ni ipa tiwọn nínú adágún tí ní fi iná àti sulfuru jó: èyí tí i se ikú kejì.”

9 Okan nínú àwọn angéli méje, tí wón ni ago méje, tí ó kún fún ìyọnú méje ikeyìn sì wá, ó sì ba mi sòrò wí pé, “Wá níhìn-ín, èmi ó fí ìyàwó, aya Ọdó-àgùntàn hàn ó.” **10** Ó sì mu mi lọ nínú Èmí si òkè nílá kan tí o sì ga, ó sì fi ìlú náà hàn mi, Jerusalemu mímó, tí ní ti ọrun sòkalè wá láti Ọdó Olórun, **11** tí ó ní ògo Olórun, ìmólè rẹ sì dàbí òkúta iyebíye gidigidi, àní bí òkúta jasperi, ó mó bí kirisitali; **12** Ó sì ní odi nílá àti gíga, ó sì ni enu ibodè méjìlá, àti ní àwọn enu ibodè náà angéli méjìlá àti orúkọ tí a kọ sára wọn tí i se orúkọ àwọn èyà méjìlá tí àwọn ọmọ Israéli. **13** Ní ìhà ìlà-oòrùn enu ibodè méta; ní ìhà àríwá enu ibodè méta; ní ìhà gúúsù enu ibodè méta; àti ní ìhà ìwò-oòrùn enu ibodè méta. **14** Odi ìlú náà sì ni ìpìlè

21:5 Isa 43.19. **21:6** Isa 55.1. **21:7** Sm 89.27-28. **21:8** Isa 30.33. **21:10** El 40.2. **21:12** El 48.30-35; Ek 28.21.

méjìlá, àti lórí wọn orúkọ àwọn Aposteli méjìlá tí Ọdó-Àgùntàn.

15 Èni tí o sì ná bá mi sòrò ní ọpá-ìwòn wúrà kan láti fí wọn ìlú náà àti àwọn énu ibodè rẹ, àti odi rẹ. **16** Ìlú náà sì wà ní ibú mérin lógbogba, gígùn rẹ àti ibú rẹ sì dógbà: ó sì fí ọpá-ìwòn náà wọn ìlú náà wò, ó jẹ ẹgbáà méfá (12,000) ibùsò gígùn rẹ àti ibú rẹ, àti gíga rẹ sì dógbà. **17** Ó sì wọn odi rẹ ó jé ogóje ịgbònwó lé mérin (144), gégé bí ọsùwòn ènyìyàn, békè ni tí angéli náà. **18** A sì fí jasperi mó odi ìlú náà. Ìlú náà sì jé kíkì wúrà, ó dàbí dígí tí o mó kedere. **19** A fí onírúurú òkúta iyebíye şe ìpilè ògiri ìlú náà lóṣòdò. Ìpilè èkínní jé jasperi; èkejì, safiru; èketa, kalkedoni; èkéerin, emeradi; **20** èkarùnún, sardoniki; èkéfà, kaneliani; èkeje, krisoliti; èkejọ, berili; èkésànán, topasi; èkewàá, krisoprasu; èkokànlá, jakiniti; èkejìlá, ametisiti. **21** Énu ibodè méjèjìlá jé perli méjìlá: olukúlukù énu ibodè jé peali kan; ọnà ìgboro ìlú náà sì jé kíkì wúrà, ó dàbí dígí dídán.

22 Èmi kò sì ri témpli nínú rẹ, nítorí pé Olúwa Olórun Olódùmarè ni témpli rẹ, àti Ọdó-àgùntàn. **23** Ìlú náà kò sì ní oòrùn, tàbí ọsùpá, láti máa tan ìmólè sí i, nítorí pé ògo Olórun ni ó ní tàn ìmólè sí i, Ọdó-àgùntàn sì ni fitílà rẹ. **24** Àwọn orílè-èdè yóò sì máa rìn nípa ìmólè rẹ, àwọn ọba ayé sì ní mú ògo wọn wá sínú rẹ. **25** A kí yóò sì sé àwọn énu ibodè rẹ rará ní ọsán: nítorí ki yóò si òru níbè. **26** Wón ó sì máa mú ògo àti ọlá àwọn orílè-èdè wá sínú rẹ. **27** Ohun

21:15 El 40.5. **21:19** Isa 54.11-12. **21:23** Isa 24.23; 60.1,19.

21:25 Isa 60.11. **21:27** Isa 52.1; If 3.5.

aláímó kan ki yóò sì wọ inú rẹ́ rárá, tábí ohun tí ní
ṣisé ìríra àti èké; bí kò şe àwọn tí a kọ sínú ìwé iyè
Odó-àgùntàn.

22

Omi iyè

¹ Ó sì fi odò omi iyè kan hàn mi, tí ó mó bí kirisitali, tí ní tí ibi ìté Olórun àti tí Odó-Àgùntàn jáde wá, ² ní àárín ìgbóro rẹ́, àti níhà èkinní kejì odò náà, ni igi iyè gbé wá, tí o máa ní so onírúurú èso méjilá, a sì máa so èso rẹ́ ni oṣooṣù ewé igi náà sí wá fún mímú àwọn orílè-èdè láradà. ³ Ègún kì yóò sì sí mó: ìté Olórun àti tí Odó-àgùntàn ni yóò sì máa wá níbè; àwọn ìránsé rẹ́ yóò sì máa sìn ín. ⁴ Wọn ó si máa rí ojú rẹ́; orúkó rẹ́ yóò si máa wá ni iwájú ori wọn. ⁵ Òru kì yóò sì mó; wọn kò sì ní wa ìmólè fitílà, tábí ìmólè oòrùn; nítorí pé Olúwa Olórun ni yóò tan ìmólè fún wọn: wọn ó sì máa jẹ́ ọba láé àti láéláé.

⁶ Ó sì wí fún mi pé, “Òdodo àti òtító ni ọrọ wònyí: Olúwa Olórun èmí àwọn wòlù ni ó sì ran angéli rẹ́ láti fi ohun tí ó ní láti şelè láipé yíí hàn àwọn ìránsé rẹ́.”

⁷ “**Kíyési i, èmi ní bò kánkán! Ibùkún ni fún ení tí ní pa ọrọ isotélè inú ìwé yíí mó!**”

⁸ Èmi, Johanu, ni ení tí ó gbó tí ó sì ri nñkan wònyí. Nígbà tí mo sì gbó tí mo sì rí, mo wólè láti foríbalè níwájú ẹsé angéli náà, tí o fi nñkan wònyí hàn mi. ⁹ Nígbà náà ni ó wí fún mi pé, “Wó ò, má şe békè,

ìránṣé ẹlegbé rẹ ni èmi, àti ti àwọn arákùnrin rẹ wòlù, àti ti àwọn tí ní pa ọrọ inú ìwé yíí mó. Foríbalè fún Olórun!”

10 Ó sì wí fún mi pé, “Má şe fi èdìdì di ọrọ ịsotélelé tí inú ìwé yíí, nítorí ịgbà kù sí dẹdẹ. **11** Ení tí ní şe alálışòótó, kí ó máá şe alálışòótó ní só; àti éni tí ní şe ẹlegbin, kí ó máá şe ẹgbin ní só; àti éni tí ní şe olódodo, kí ó máá şe òdodo ní só; àti éni tí ní şe mímό, kí ó máá şe mímό ní só.”

Ìkádiú: Ìpeni àti Ìkìlò

12 “Kýèsi i, èmi ní bò kánkán; èrè mí sì ní be pèlú mi, láti sán fún olúkúlùkù gége bí işe rẹ yóò tí rí.

13 Èmi ni Alfa àti Omega, éni işáájú àti éni ikéyìn, ìpilèsé àti òpin.

14 “Ìbùkún ni fún àwọn ti ní fo aso wọn, kí wón lè ni ẹtọ láti wá sí ibi igi iyé náà, àti kí wón lè gbà àwọn énu ibodè wọ inú ìlú náà. **15** Nítorí ni òde ni àwọn ajá gbé wà, àti àwọn osó, àti àwọn àgbèrè, àti àwọn apànlìyàn, àti àwọn abòrisà, àti olúkúlùkù éni tí ó féràn èké tí ó sì ní hùwà èké.

16 “Èmi, Jesu, ni ó rán angeli mi láti jéríí nnkan wònyí fún yin ní tí àwọn ijọ. Èmi ni gbòngbò àti irú-omọ Dafidi, àti ìràwò òwúrò tí ní tàn.”

17 Èmí àti iyàwó wí pé, “Máa bò!” Àti éni tí ó ní gbó kí ó wí pé, “Máa bò!” Àti éni tí òngbè ní gbé kí ó wá, àti éni tí o bá sì fé, kí ó gba omi iyé náà lófèé.

18 Èmi kìlò fún olúkúlùkù éni tó ní gbó ọrọ ìsotéle inú ìwé yíí pé, bí énikéni ba fi kún wọn, Olórun yóò fi kún àwọn ìyọnú tí a kọ sínú ìwé yíí fún un. **19** Bí énikéni bá sì mú kúrò nínú ọrọ ìwé ìsotéle yíí, Olórun yóò sì mú ipa tirè kúrò nínú ìwé ìyè, àti kúrò nínú llú mímọ́ náà, àti kúrò nínú àwọn ohun tí a kọ sínú ìwé yíí.

20 Éni tí ó jéríí nñkan wònyí wí pé, “**Nítòótó èmi ní bò kánkán.**”

Àmín. Mái bò, Jesu Olúwa!

21 Oore-òfẹ́ Jesu Olúwa kí ó wà pèlú gbogbo àwọn ènìyàn mímọ́. Àmín.

**Biblica® ní oore ọfẹ́ láti lo Bíbélì Mímọ́ ní Èdè
Yorùbá Òde-Òní
Yoruba: Biblica® ní oore ọfẹ́ láti lo Bíbélì Mímọ́ ní Èdè
Yorùbá Òde-Òní (Bible)**

copyright © 2017 Biblica, Inc.

Language: Yorùbá

Contributor: Biblica, Inc.

Biblica® Open Yoruba Contemporary Bible™

Copyright © 2009, 2017 by Biblica, Inc.™

Used with permission. All rights reserved worldwide.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

All content on open.bible is made available under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 License (<http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>).

You are free to:

Share – copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt – remix, transform, and build upon the material for any purpose,
even commercially

Under the following conditions:

Attribution – You must attribute the work as follows: “Original work available for free at www.biblica.com and open.bible” Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.

ShareAlike – If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Use of trademarks: Biblica® is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. and may not be included on any derivative works. Unaltered content from open.bible must include the Biblica® trademark when distributed to others. If you alter the content in any way, you must remove the Biblica® trademark before distributing your work.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this

translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2020-12-15

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 19 Sep 2023

de909672-7c71-5683-96dd-f0d21f08d35f